第一萬零七百四十三號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

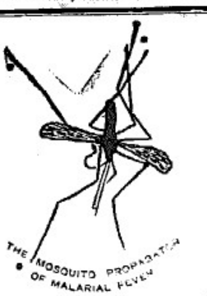
No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥勞實得力門牌十一號

(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON)

德律風一千一百六十四號



此圖乃粥治寒熱藥丸之標識凡各藥房均有發售目今英國政府常常有用此丸以治熱之症無不立除諸君需用之　請君便能知其神妙也

英一千九百一十八年八月一號

身宜飲公司謹啟

THE SHIMADA SHOTEN.

NS

◉發售廣告

本公司備辦各號書紙色紙包皮紙雪白機器紙各色厚薄板紙紅白咭片大小信封各色諸商賜顧無任歡迎

星架坡哥羅文實得力門牌二十三號　二頭店東京市銀座街　子

英一千九百十八年八月一號

島田商店謹啓

請用双喜香煙唯一國貨

中國寔業8
久陷漩渦8
救而出之8
帮手咯大哥8

南洋兄弟烟草公司啓

△十枝包庄者　愛國　飛船
△廿枝包庄者　雙喜　飛馬
△五十枝碰庄者　嘉禾　四喜　長城　地球
▲一百枝盒庄者　周車

△總發行所星架坡羅敏申律門牌第二十八號

△吉隆坡檳城均設分局　英荷印緬各埠俱有代理

南洋兄弟烟草公司　駐叻總司理人簡英甫

民國六年丁巳元月初十日

WHITEAWAY, LAIDLAW & CO., LTD.
(Incorporated in England.)
Battery Road, Singapore

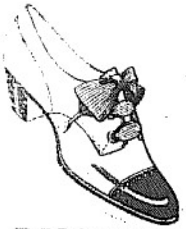
新嘉坡惠羅有限公司

女裝黑色嫩羊皮鞋輕便款式每對十一元半

女裝白帆布鞋每對六元半

女裝黑色絲絨面鞋照圖款式每對六元九角半

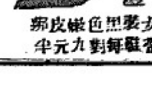
女裝黑色嫩羊皮鞋照圖款式每對十三元半



女裝黑色嫩皮綁帶鞋輕便式每對七元半

女裝黑色顯纖絲襪每對三元二角半

女裝黑色上等皮鞋照圖款式每對十三元半



女裝黑色嫩皮綁帶鞋每對九元半

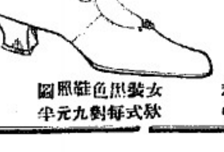
女裝黑色襪圖 絲襪每對一元半

女裝黑色鞋照圖款式每對十一元半

女裝黑絨鞋上等之貨每對八元半

女裝白色深黃色黑色絲襪每對一元半

女裝白帆布鞋每對六元半



女裝黑色鞋照圖款式每對九元半

女裝黑色深黃色精緻線襪每對一元半

英一千九百一十八年七月十七號

總代理

招雇手民廣告

啓者本報現欲招雇手民一名有欲就此職者請至本報向司理人面商可也　本報謹啓

論說

萬國競爭場中之中國商務觀（續）

（撰者劉和業）

中國之富力。苟善用之。則自能與世界各雄國相頡頏。顧外人日謂吾國爲工商窳陋之國。所辦各事業。無一足以誇示者。何以故之。今夫絲茶爲中國數千年來之名產也。至今則日趨日下。而落於人後。以茶而論。英國從前所消受者十居八九爲中國茶。今則全以印度之錫蘭茶代之。即中國內地各輪船鐵路及大酒店。亦幾全用印度錫蘭茶。欲求本國茶而不可得。美國今亦幾全以日本茶代中國茶。夫我國茶之質味。本遠勝于日本及錫蘭茶也。惟其不及人之處。則在于成本太貴。茶料不潔。我國茶由內地運至通商口岸。乃由人力運輸。而無汽船汽車之利便。且逢卡抽釐。出口收稅。加之中國自無船隻以運往外洋。方之日本則有霄壤之別。日船之運茶往外洋也。政府不獨不收稅以重其本。更貼助以鼓勵之。自歐戰發生以後。日船之運本國茶往美也。每擔收水腳十八日元。其運中國茶也。則每擔收八十元。即此一端。中國茶業實難與日茶以競爭于外洋市場矣。

至於絲業亦然。前十餘年。我國絲業爲地球之冠。即每年在美國銷售者。計逾千五百萬美元。近年來。則日本之絲。遠駕乎我矣。我國之絲。今在美銷受者。已縮至五百萬金而弱。其原因由于我國之絲不齊一。無定準。外國製造綢緞。全用機器。若無定準。則其實地雖佳。亦不合用。

至于棉業。我國土地肥美。可生長棉之處正多。惟講求種植者少。而織造廠亦寥寥。所以四萬萬人所衣之衣。所服之服。多靠外人以供給之。無衣無褐。何以卒歲。不曾爲我國人咏也。

磁業亦我國之名產也。故外人稱磁器爲支那。今則利權全爲日本所奪。即在我內地而觀日磁亦四處充斥。蓋其價廉而美觀。故人多采購之。我國之磁器。則只足供好古者之玩賞耳。

凡上所論列者。乃其犖犖大端。且爲我國向所利賴以奪外人權利者也。至其他國貨之不競。商務之失敗。則更僕難數。

茲將我國商業失敗之原因。略舉如下。

其一乏調查也。外國領事官之居留人國也。常將居留地之出產品。及其市面情形。與其人民嗜好趨向。一一臚舉詳列。以成表册。報告于其政府。宣佈之于國中。俾本國人之欲入外國市場者。有所遵循。且彼國商人之欲入外國商場也。若有求于其政府。則彼政府與領事。必將其所調查各事詳細滙告之。加之彼國商人。大都飽受教育。所謂中學大學畢業生而投身于商場者。車載斗量。故于調查一門。知所從事。能見微知著。能删繁取要。夫今日調查之學。在歐美已成爲專門科矣。且彼外國人之到外地也。無論其爲遊客爲商家爲教育家抑爲傳道士。必調查不遺餘力。其所調查者。必編爲書册。此觀于个人之調查也。至于團體。則如日商之觀光團。美之實業團。常有聯袂至他國以調查商務實業。故外國之實情。常可詳細得之。予在美國費城時。有一日本同學。常對人謂東京政府。知中國內情。多于北京政府。此言雖虐而謔。然亦事實也。語曰。知己知彼。百戰百勝。有以夫。我國商人。不獨不知外情。即內情亦惛然不知。凡我國之出入口貨。出產品。與製造品。鮮有從實調查而編輯之成表册者。故凡各統計數目。類皆不詳不確。聽說爲多。我國近來最可靠之調查。爲海關報告。及中國年鑑。惟此俱乃外人所編輯者。眞所謂鄙棄事于鄰人。可羞孰甚。至我國學校。欲啓商科一門。則苦無資料以供教材。以西籍作教本。則恐事倍功半。且外國商場。與中國商場逈異。故非我國自出書籍以爲教材。則恐學徒費時多而不得實用之效。噫。我國商務如此。商學又如彼。其競爭前途。何堪設想。（未完）

譯電

○俄國囚禁英法人員

倫敦電稱。據士托咸消息。謂有英法兩國之人各十一名。因禁於彼得格勒之聖彼得與聖保羅砲壘。駐莫斯科之英國代表洛赫君。亦在囚禁之列。且判決處以死刑。因中立國各公使之力爭。故執行之期從緩云。

○美總統遊歐之說不確

倫敦電稱。據標勞新聞社宣佈。謂美國公使否認總統威爾遜。將有歐洲之行云。

○德軍叛逃

倫敦電稱。披荷京他里加剌夫報紀載。德軍退後之際。秩序紊亂。有軍士數百名逃往比利時。匿蹤於蘿林中。且有多數已抵邊界云。

○美軍抵俄

倫敦電稱。據華盛頓消息。總參謀宣佈。謂美軍已抵埃克奄琊。（俄國北方之大城）

○英相抱恙

倫敦十二號來電。謂英相兼佐治君昨夕有感冒之疾。熱度頗高。料日間不能赴蘭喀斯省之約云。

○法領事電

巴黎電稱。據可靠之消息。謂俄國皇后及其公主四人。已被過激派鎗斃云。

○法領事電

巴黎電稱。英軍向夏連葛進兵。已抵剌巴斯運河之兩岸云。

○法領事電

巴黎電稱。法軍佔據亞林文將爾與剌夫力斯之工藝廠。并向山爾與些里斯藤埃士尼之東北境進發。嘉蘭斯亦已攻陷云。

○法領事電

巴黎電稱。美軍繼續進攻敵軍於聖美希路戰區。敵人迭次回攻佐爾陣地。均遭美軍挫折。法國總統潘嘉爾赴聖美希路前敵參觀云。

民國七年 愛同學校董事一覽表

本校經於本月廿日在校內公開選舉票選舉董事再於廿五日開董事會複選總理財政查賬監學各職員并當場公推陳君賓潭爲庶務員將各職員芳名列左

總理 林推遷　財政 林萁富　查賬 林淑恭
監學 陳壽亭　庶務 陳燕宮　董事 留鴻石
甘潤泗 林妙瑗 吳忠信 王金錄 蔡嘉種

中華民國七年八月廿九日　愛同學校公佈

OUR DAY Lottery 1918　紅十字紀念

實得力三州府　政府批准　式百萬員彩票

大英一九一八年紅十字紀念會

實得力三州府紅十字紀念會之二百萬元五釐半息軍債彩票經政府批准由紅十字紀念會彩票職員辦理一切其詳細章程列左

彩票每張定價十元

定售二十萬票共銀二佰萬元或不滿足定額則照售出票數之欵分派將收入欵之總數撥現金三十巴仙助英國紅十字會其餘之欵除費用外悉用實得力三州府之五釐半息軍債劵派彩如左

第壹彩應得三十巴仙
第式彩應得二十巴仙
第叁彩應得一十巴仙
又甲種一佰名共得彩二十五巴仙
乙種一佰名共得彩一十五巴仙
得彩之票總共二佰零三票

售票處各銀行均有發售
用郵滙欵項購票概不收納
本坡如售彩票限至一九一九年二月廿八日星期五下午五點鐘截止開彩之期定一九一九年三月廿一日星期五其開彩之地點及時刻容當登報通知
外埠代理售票者必須於一九一九年二月十九日星期三以前將存根及未售之票一律繳回星架坡
凡票既得一彩後如其票號重開不能再享得彩
中彩之票須由開票日起限六閱月內投到領彩若過期未領則將該票所領欵撥歸英國紅十字會
倘有爭論發生須由彩票職員所斷爲解決　（采代彩

紅十字紀念會彩票職員

花蘭君　蜜克君　林秉祥君　林義順君
廖正興君　吳克儉君　黃兆珪君　李深端君

總籌辦處本埠利思沙實得力門牌一號

大英一千九百一十八年九月十四號

庶務員冥蘊謹啓

先施公司

環球貨品庄

新到三缸烏特色花綢紗

及

十二碼庄灰黑白各色中國土布

發行零沽　價格相宜

香港先施有限公司支店　司理陳耆郎 陸勛 披露

民國七年二月一號

THE SINCERE CO., LTD.
(INCORPORATED IN HONGKONG).
14 NORTH CANAL ROAD SINGAPORE

招徠廣告

本館專請名工代人修整各國腳車 摩多腳車 與及內外……

保險須知

啓者本公司爲南洋殷實華商大資本家組織而成在三州府……

每匣一元

丁巳年元月初十日

助報附張

每日隨報附送

星房虛昴停刊

專件

孫洪伊致各團體之通電

省議會。商會。學會。教育會。農會。暨各團體。各報館公鑒。溯自大法隳夷。義師崛起。非法政府。自知不爲國民所容。乃倒行逆施。引盜入室。僕賊不畏。爲虎作倀。在彼竊政之武人。以爲苟可壓制人民。固無施而不可。抑知國家之成。本同一歷史。語言文字思想風習之民族。自爲團結。以謀共同生存者。其一切設施。當然由一民族自爲之主。以對外言。國家乃吾國民私有者。應由吾國民自治之。不容他國之侵略。以對內言。國家乃吾國民公有者。亦應由吾國民自治之。不容有特殊階級之壟斷把持。俄羅斯。何以革命。美利堅。何以加入戰團。凡所以揭櫫(下從木)人道自由。而不惜費時耗財流血以爭之者。無非使世界各民族恢復其完全自治之權而已。吾國自辛亥舉義。民國成立。政權由一人之手。移轉於國民全體。乃不幸專制之餘孽。人類之公敵。重見疊出。翻雲覆雨。哀我人斯。遂蜷伏蟄屈於淫威壓制。而莫敢喘息。縣以下之自治。既剷削淨盡矣。省議會雖一息苟延。然猶轄於武力之下。若有若無。一省之自治權。亦摧滅無餘矣。而自去夏。國會橫被解散。國民對於國家之自治權。又被掠奪以去。嗚呼。被放闊殃閭之亡國遺孽。現皆奮起以圖自立。而我國之殘民以逞。思以暴力壓服全國者。直藩屬土人之不若。彼心目中。豈尙以吾民爲人類乎。而吾民且低首下心。趨附權勢。又豈世界高等人類之所應有乎。況非法政府。濫借外債。殘殺同族。以一國之軍權財權。及一切礦山森林鐵路等。拱手而奉之外人。是今日受治於三數武夫官僚者。將不旋踵。即轉而受治於他族矣。國亡種奴。殷鑒俱在。苟稍有良知有血氣。其何能忍此須臾也。以切身之災。而立於旁觀之地。是不得不謂吾國民之弱點。或誚之曰。無實力。無辦法。然人心輿論。卽吾民之實力。奔走呼號。則吾民之辦法。曷觀夫嗟而覽棄敵。道路目而閭閻流。滿洲席累世帝王之業。以此而傾覆。袁氏具絕代奸雄之姿。以此而倒斃。彼下於是者。更何足算。今民族自治主義之奮興。已如風發泉湧。不可遏抑。將支配今後之人類社會。如天經地義之不可動搖。竊料歐戰告終之日。卽此主義大行之日。雖以氣吞一世之德國。亦必屈服於此主義之下。而不能獨異。吾又何畏乎強暴之當道。何畏乎無道之強鄰。且吾國所謂武人。既非特殊之種族。又非封建之諸侯。自督軍師長以下。孰非國民。其利害既與吾同。其好惡亦豈能獨與吾異。苟大多數人翻然醒覺。知自治之不容已。則武力亂政之禍。必不戢而自戢。我國民其速興。我國民其毋假。發彼奸人之魄。還我神聖之權。此其時也。人心不死。事必可爲。失今不圖。悔將無及。臨電心摧。言不暇擇。諸希鑒原。孫洪伊叩皓。

時評 （換骨）

籌安會與安福俱樂部

年前之籌安會。乃爲製造皇帝而建設也。今日之安福俱樂部。則因製造總統而組織也。籌安會因製造皇帝之故。縻耗國帑不知幾何矣。安福俱樂部因製造總統之故。亦縻耗國帑不知幾何矣。製造皇帝。而皇帝遽即夭殤。製造總統。而總統難達目的。徒犧牲我民之金錢。增加我民之負担已耳。嗚呼。所謂籌安安於何在。所謂安福福於何在哉。

簽押聲明

啓者本號爲順昌辦理滙兌保業歷有多年誠信相孚素爲商界上所推重惟於出入定滙之預約單據必須有陳傳賢親筆簽名方得作實茲特登報廣告 諸商翕鑒倘希留意爲荷

中華民國七年陰歷戊午八月十二日 萬順昌披露 卅

南洋華僑中學招生簡章

本校爲南洋華僑高等小學與畢業之升階卽爲南洋華僑子弟後生謀教育之進步苦口苦心至於成立當爲羣島同僑所共鑒而信其無他現當籌辦期間規劃校舍定聘校長教員種種設施分頭並進如行軍者之嚴兵警備步步爲營必先自立不敗之基方可獨操必勝之券明白此義則凡及格僑生急宜及時具報如投軍者之恐落人後臨陣者以先登爲勇具此眼光端其志向地則無論英荷人則不分閩粵其有聞風興起願留而受業於門者請看左列之簡章以應初編之學籍儘量以俟統希 鑒

（學科） 一切科學悉照部章規定爲專門教育之預備限四年畢業所有課程俟刊本工竣分送

（資格） 以品端體健曾在高等小學畢業或有同等之程度得有某校證書者爲合格

（學費） （甲）每月繳金四元到校時備半年之額（乙）宿舍油火每月二元（丙）膳費分兩則住校三餐者每月六元早晚家食在校午餐者每月二元五角（丁）如有困苦學生對於以上各項力難照繳者宿金及宿舍費兩項可以豁免但繳膳費經該生係何校畢業當由該校總理具函爲之詳敘保證并會同本校董事中之一人簽名介紹者爲準

（掛號） 直接者本校籌辦處間接者英荷兩屬華僑各學校本校當備有格式紙俟印便寄送可照填報

（期限） 由登報日起限三個月截止統計學生名數以便定聘教員名額并預備教室宿舍

（啓校） 訂民國八年二月卽陰歷己未年正月惟日子臨期再定

中華民國七年七月十五日 六

新嘉坡南洋華僑中學籌辦處啟

閣下之貴體有因天氣暑熱而衰弱乎

閱報諸君請讀以下所錄者

現屆毒熱氣候常有多人因天氣燥熱腦力困乏精神萎頓請觀室波律師張㥄之君之證書可知此症療治有法也張君來書云余身體素弱自投身司法界事務繁雜研究愈進思想愈深往往終夜不眠習以爲常是以精神萎頓腦力困乏每於披覽案牘覺有腦筋不靈頭痛眼目昏眩兼有腰背酸痛不能久坐少一勤作氣喘甚急向年來公務不得理治有時勉強從什亦出於不得已也遍延名醫百方求治卒難見效反使胃弱不化每逢食後必起腹痛之苦飲食因之少進睡亦不安而身體益覺衰弱矣幸吾至友我國鄉君一日過訪察吾形容憔悴氣勢非輕力勸余即用韋廉士大醫生紅色補丸謂是丸有補血健腦之功請試百服無不得心應手也遂向藥房購買數瓶按照仿單所示服法而服之不覺靡服漸效未及服完諸病盡却胃口大進再續數之身體強健面貌豐富與前大不相同非韋廉士大醫生紅色補丸之功安得恩感再造乎余亦不得不登報章以告同病者知所效法焉凡身體無力欲求強健者請向星架坡士康街韋廉士醫生藥局索取精美衛生小書一本即須寄一明信片便可奉送矣天下馳名補血健腦之韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或函向星架坡士康街韋廉士醫生藥局函購亦可每一瓶叻銀一員半每六瓶叻銀八員郵力在內

嬰孩夏季之衛生應如何謹防

小兒於夏令數月爲最危險此季之疾病最多卽如小兒霍亂症肚痛腹瀉痢疾起病甚速往往小兒病已垂危爲母者尙未覺察故爲母親者必當預先防護使嬰孩得免以上各症之相侵或者一見病狀立卽醫治之在夏令爲母親者應備之藥首推嬰孩自己藥片乃是英國加拿大地方小兒之靈藥也其功效能使腸胃有序藥性和平安穩清潔凡經售西藥者均有出售或函向星架坡士康街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀六角郵力在內

招徠廣告

本號專請名工代人修理各種脚車 歷多脚車與及內外新舊靛立零碎貨物

神效斷痔散

專治男女大便下血用此散調敷很藥痔卽脫數日全愈 每樽五角 每匣一元

保險須知

啓者本公司爲南洋殷實華商大資本家組織而成在三州府政府註冊資本雄厚專受各種洋面火燭保險生意諸君欲保者手續甚爲便利易以保險意外損失爲宗旨

每樽價銀一角 丁巳年元月初十日

顧問員

殷君雪村 廖君正興 許君山寅 林君韞順 邱君雁賓 王君純智 陳君君翰 林君秉祥 林君??蹇 邱君宗湘

保險

易曰天地絪緼萬物化醇陰陽融和萬物化生蓋以天地生物必有絪緼之時萬物化生必有樂育之時故陰陽交暢則胚胎結而生育滋矣此奪天倫專以扶元益腎爲宗旨藥品不燥不烈療病無倚無偏凡人先後天不足腎經虛損服之無不立見奇功至於遺洩夜尿心腎不交神短眼花氣虛力弱等症亦均奏效如神誠以元陽既壯則氣血自調陰陽和而後雨澤降此天地之節候生化之眞機也能常服此丸則衍宗廣嗣益壽延年可厚望焉服法每日三次每飯後服二丸

每瓶價銀一元半 每打十五元

總代理石叻大馬路 衛安公司 羅氏藥房

民國六年二月大號

神州大藥房

ANGLO-CHINESE DISPENSARY 303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

住小坡電車路怒奧芝律三百零三號 德律風九一八號

專辦歐美各欵名廠原庄便藥粧飾用品家用藥材貨多備應不能盡錄

本藥房爲利便同胞起見特用西法製成靈驗藥水藥酒丹膏丸散每樽均有華字標頭治症用法一目了然

化止咳藥水 哮嗽氣逆藥水 小兒咳嗜藥水 小兒各症藥水 解牛乳毒藥水 立止腹痛藥水 立止牙痛藥水 立止頭痛藥水 清涼眼痛藥水 光明眼痛藥水 耳痛滴膿藥水 爛脚爛肉藥水 跌傷打傷藥水 刀傷止血藥水 火傷湯傷藥水 汗斑白食藥水 皮膚各症藥水 癬疥去臭藥水 各種頭癬藥水 癬金癬銀藥水 花柳堅骨藥水 白濁固精藥水 疳疔爛口藥水 打屑芒藥水 小便急痛藥水 遺精夢洩藥水 痔瘡腸癰藥水 開胃消食藥露 寧神安眠藥水 平安疊痕藥水 癧痰瘰癧藥水 風邪出丹藥水 頭暈發暈藥水 玫瑰生髮香油 解血鬱藥水 白濁洗藥水

鼻衄揉藥散 脫鶴眼藥水 散瞳醫藥水 打白蟲藥水 脫綱衣油膏水 風濕各症藥水 生肌拔膿藥水 筋骨痛揉藥水 消無名腫毒水 治心氣痛藥水 滴痢霍亂藥散 肥兒疳積藥水 脫毛生髮藥水 疏水止傷藥水 生肌白象油 耳聾耳痛油 無味微醫油 追風白樹油 壯陽種子丸 婦科白帶丸 調經種子丸 十全大補丸 白濁固精丸 清補微濕丸 上等金雞拏霜 杖傷生肌藥膏 內外痔瘡藥水 痔瘡爛口藥水 頭瘡包瘡藥水 頭風腦氣藥水 追風灰典 極品淨蔴油 極品檀香油 極品香蔴油 極品玫瑰露 極品杏仁露 埃士及林露

英一千九百十八年八月十四號

神州藥房謹啓

時至今日欲強國必先強種方爲根本上解決強種[illegible]我國爲東方病夫其由[illegible]不知講求衛生之故近世醫學昌[illegible]非有健強之體不足與列[illegible]強種之法以強國但欲求強[illegible]一點元陽爲人生之命脈[illegible]即所有子女必英俊勃發

腎臟則神經[illegible]凡人當成人時止身體各部[illegible]即可爲健全之國民儲成婚太早[illegible]耳目昏[illegible]腰膝[illegible]病證生[illegible]巳本主人胞與爲懷痛彼西人之[illegible]一再研究[illegible]試驗[illegible]功能健脇補腎凡五勞七傷[illegible]均能藥到病除[illegible]強筋骨壯氣血弄璋之喜操券可待[illegible]立奏奇功[illegible]上牟利者之大害歟人哉

近多僞[illegible]

[illegible]每瓶[illegible]二十八元 試服一元

分[illegible]北京[illegible] 南京下關 杭州[illegible] 安慶[illegible] 漢口[illegible] 福建[illegible]

英一千九百一十八年[illegible]號

康健[illegible]

價 每枝八角

目 每打八元

[illegible]

會壽商店

[illegible]一治老人氣血兩虧精神百倍且得多壽[illegible]一治無論[illegible]手足不冷[illegible]

太平會豐商店 潤水三昌公司
叻保安堂商店 潤水中華公司
安順廣昌藥房 三孖冷玉洲藥房
小坡廣芳林號 吉隆坡玉洲藥房
中旬埠南安棧 馬六甲安樂藥房
怡保中法藥房

丁巳年正月初十日 啓

福至大藥行

白濁消淋丸

白濁白濁消丸英毒

白濁消淋丸序

五淋白濁之症世人最易染者也在日本統謂之淋症在西國則謂之阿託□症可知無人不有無地不有無時不有名雖不同而其病則一也

白濁之原起

白濁之原或與不潔之人交接或與淋病之人借用衾枕或坐臥潮濕之地府近穢濁之場或飲食不節或嗜菸酒之物皆當有白濁發生之原因

白濁之初起

尿道之內微覺溫暖比尋常之熱度有加或癢癢如蟻行焉內或刺痛如刀割其溺紅濁遂發濃液外流熱度增高尿道口時或粘液閉塞或日止而夜流或夜流而日止不能自其若診初起即服此丸立刻全愈永無復發

白濁之延蔓

白濁之病雖屬尋常苟不即治則濁變而黃色矣及濁變而還色紅色矣初時微痛者久之則如刀割矣初時或流或止者久之則日甚不尋矣初時但見下部不齊者久之精神短少眼朦耳響飲食頓減心悸神虛萬病叢生矣一服此丸可濁止病除數日之內精神便可如常有此萬靈之神藥不妨試之

白濁之患烈

白非精不生有精乃有神人所恃以維持生命者精神而已白濁者精之漏也人倘有此濁者何以調攝而補其精神大此濁者何精之漏也人何損其精神尚且生濁見流白濁乎卻痛楚不計而性命隨之矣卻性命不計而子孫斷絕果可不察歟世之白濁藥多矣大部皆能暫止而不能斷根實乃不知其病原至遂至精枯血竭陽痿陽衰宜急服此丸而除其患也

白濁之醫治

白濁之藥與尋別症之藥不同必要其藥之性質能入于濁竅者方能有功若徒然鮮固澀膩時雖止不得無發而且有害切宜慎之

價目

大瓶銀二元二毫	每打銀廿二元
小瓶銀一元二毫	每打銀十二元

分售處

庇能平新街中法藥房	太平會豐商店
瑞隆北崇街會豐商店	金保會豐商店
兩木陳地街三昌公司	雙溪中法藥房
芙蓉新馬路中法藥房	三孖石亞洲藥房

戊午年元月

總發行 叻庇能怡保 會豐商店

Little's Oriental Balm

英一千九百十七年三月六號

The United Glass Bottle

Manufacturers Ltd

LONDON

SOLE AGENTS

THE UNION TRADING COMPANY.

PENANG AND SINGAPORE.

英國製造玻璃樽廠聯合有限公司

本公司專造各款玻璃樽

特別汽水樽出售

大英一千九百一十八年二月一號

總代理處美隆洋行

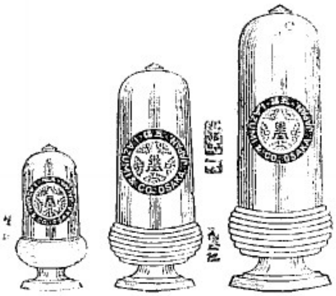
啓者本公司定期本月十八號星期三日下午兩點半鐘在
來佛圣利士第三號本公司寫字樓拍賣貴重物業如下
(一)貴重地段連上蓋屋宇落坐丹戎加東門牌一百五十
三又一號即係東海濱律附近面積一萬六千尺
(二)樹植地段落坐丹戎呀面積八意吉有奇每年地稅四
元又一段闊六意吉有奇每年地稅銀二元八角
(三)吉地一段落坐長基地方即八登加所附近面積六意
吉有奇
欲知詳細章程地圖請來省閱可也

THE COMMERCIAL RUBBER CO. LTD.,
INCORPORATED IN SINGAPORE.

商務樹膠有限公司謹佈
英一千九百一十八年九月十二號

△五福薄荷錠▽

凡衛生諸君子必須常佩之靈寶矣



經理批發所 隆弘藥房
石叻小坡大馬路門牌四百十四號
英一千九百一十八年十月二號

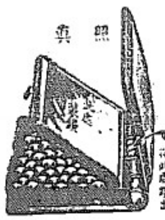
一到病除

專治
△中暑傷寒 △腹痛吐瀉 △頭痛目眩 △積滯痰飲 △食積不消
△水土不服 △猝中昏倒 △酒醉暈車 △精神鬱結 △時令疾疫

時值惡症蔓延之際若一有所疑心則忽爲疫菌爲所
侵至於典不能立可惜可備仁丹者治病防疫之力
最大每當購服俾得忽除身体强健自晨至暮
神心由快靈爽猶儆猶無畏惧

仁丹 護身衛生之寶

留意
近來有無恥之徒冒我仁丹盜名假冒商
標模做式樣或稱已仁丹相似之紅丸致購
者各其多眼請諸君務請留意之仁丹商標
並在下博藥房字樣不怪切觸之至叉



經理批發 新加坡水仙門大馬路四九至五一號
日本賣藥有限公司
The Nippon Baiyaku Kaisha Ltd.
(Incorporated in Japan)

英一千九百一十八年九月二號

廣東

◆軍政府成立對外之宣言書

中華民國軍政府改組既成立。。政務總裁謹宣言於我同盟國及諸友邦。。俾知此次南北構兵之原。。始護法之目的。與夫爭端之所在。。兩方之曲直。。以聽世界之判決焉。。此次構兵之總因。。則在段祺瑞及其北方武人派。。肆行其武力主義。。而其近因。。則爲以非法解散國會。。繼自一九一七年二月。德人採用無限制之潛艇政策。。國際公法。。破滅無餘。。美國政府。。邀中立國籌對付之策。。我中華民國因此對德始而抗議。。繼而絕交。。時主持其事者。爲黎總統元洪。。國務總理段祺瑞。。外交總長伍廷芳也。。移交國會討論。兩院以大多數同意。。幾佔四分之三。。足見是時國會對於政府所持之外交政策。。國表示一致之趨勢也。。曾無幾時。。對德宣戰之議案。。復提交國會。。而疑竇乃蠭起。。議者多以爲北方武人派。非與德宣戰也。。不過利用宣戰之機。。無以擴張其勢力耳。。中國加入戰爭後。。同盟國或將有財政軍實及精神上種種協助。。彼將不用於對德積極作戰。。惟將自私自利耳。。果也段氏於戰案未決之際。。召集各省督軍。。會議於北京。其中如倪嗣冲者。。其始對於與德絕交。。且極力反對。一入都門。。則居然爲主戰最力之人物。。血誠之熱。。至於國會討論戰案之日。。不惜賄買市井無賴。。神社乞丐　包圍議院。。爲喧喊吶。。作主戰之哲呼。。議員中以反對戰案著名者。。辱之毆之。。紛亂擾攘。。自朝至暮。。而負保護治安之警察。。袖手傍觀。。莫敢誰何。。大總統以爲段氏信用已失。。在此呼吸存亡之際。。段氏宜再當國攻。。下令免段氏職。。段氏悻悻出京。。即電告其黨人。。謂彼去職後。。國家秩序。。一概不負責。。有此一電爲之暗示。。響應立生。。於是要求復職之聲。。相繼以起。宣告獨立與中央斷離關係者。。接踵而至。。設立總參謀處。。佔領鐵路。。進兵首都。。大亂掀翻。舉國鼎沸。。張勳者。。以主張復辟著名。。又爲北洋系內幕中之最有關係人物也。。於此則親爲置身事外。。翩翩然入京。自認爲調人。。調停於督軍團及被困大總統之間。。其調停之辦法。。則爲解散國會。國會之不悅於持武力主義者。。固各國之所同也。。依吾國約法載。。大總統無解散國會之權。。國會不特爲立法機關。。依約法所賦予。。亦爲制定憲法之機關。且其時所制之憲法。。亦將告成矣。。國會之組織。。雖有不善。。只能聽其自行修正。。他人無過問之權。。惟此種之辯爭。。盡歸無效。。大總統黎公迫於武人之要求。。因一時之軟弱寡識。。遂下解散國會之令。。黎公之所以出此。。冀有止流血之禍。。而舒國家之憂。。故雖經代理總理伍廷芳以去就爭之。。亦所不恤矣。。（未完）

◎生理聲明

啓者龍律賓得力門牌五十五號隆興號二廚乃係余楊悌悌開設今因前晚被人竊去圖印一顆担保借項字兩張一係與天祿担保一係與長普担保另被竊去季項賃打宏普仁堂之字一張故特登報佈告現余經已再行製造圖印前失之印作爲無效至担保字與承店字均作爲廢紙特此聲明免滋後論

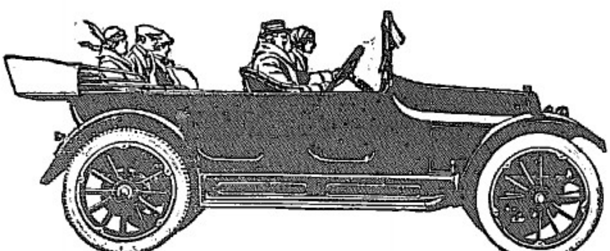
戊午年八月初八日　楊悌悌謹啓　毌

啓者本公司設在東陵烏節律門牌二百一十五號及二百一十六號開張專有新式美麗上等電車新到日夜常有出賃價甚相宜以廣招徠　諸君欲賃新式美麗電車者請到本公司面議庶不至悞伏望　諸君勿往貿然聘之電車行遊請到本公司賃上等新式美麗電車可也

Straits Motorcar Service.

215 and 216, Orchard Road.
(Next to Wearne Brothers, Ltd.)

士的力士電車公司



注意注意新到華麗車可乘五人或七人

日夜常有租賃

單立膠輪日夜常便發客

電話一千二百三十三號

英一千九百一十八年八月一號

士的力士電車公司主人謹啓　毌

G. OTOMUNE & COMPANY.

Singapore.

啓者本公司代辦棉紗布疋草蓆花蓆皮革器皿銅鐵器具洋磁器皿線衫線襪士耳其毛巾毡帽草帽磁器玻璃器窓門玻璃脚車器具化學玩物各類刷帚各種売鈕及樹乳園所用各式器具以上各貨幷無零沽但本公司隨時可接定單貨物從速配輪付寄取價從廉　請君光顧極表歡迎

電話七五〇號　啓

英一千九百一十八年八月十五號

星加坡士庫街乙宗公司謹白

吉隆坡東南公司

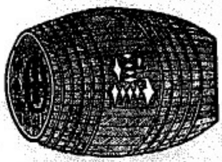
[illegible]親愛僑胞先生[illegible]。。本公司開張[illegible]
[illegible]迷你睇。。請到來交易吓喇。。不論大與細
。。貨物五光兼十色。。千般百樣都整齊。。買啱
買。。請來睇。。
[illegible]光臨。。敝店生輝。。先生[illegible]。。恭[illegible]

東西貨物　我備號齊　南僑購用　[illegible]適宜
公平交易　誰與並比　司其事者　童叟無欺
新欵花樣　洋鏈珠翠　張羅奇巧　棉絲織器
廣爲招徠　格外克己　告我僑胞　光顧勿遲

吉隆坡諸街門牌一百五十號　總理勞子榮　司理譚伯周　謹啓

民國七年八月五號　毌

烏油桶式



本號專辦新嘉坡火城油書烏神州獻正庄烏油(即打嗎油)日本德貨新辦五色萬里吧烏豆粒馬各馬草麥粉麥麵麥花等各色牛羊食料俱備貨真價實童叟無欺 諸侖馬顧請玉趾臨商是荷

新嘉坡玻璃左畔單邊街門牌三十八號 電話二〇一四號

民國七年三月十四號 陳源泉披露

商標註册

合勝美

(新嘉坡老吧虱口門牌六十二號)

建芳毛禮芬

勝源毛禮芬

特啟者呀律井里坟勝源建芳鴿毗毛禮芬匹銷售歷年已久遐邇馳名荷蒙商侖咸稱市上上品因本主人不惜工料揀選正地道芬葉製成芬匹調澤潤香氣味甜口大有裨益衛生故消售最廣第自民國四年勝芬發起合勝美號發站并未分支別處錄近有無恥之徒罔顧廉恥冒本庄芬匹希圖射利害人非淺第上日屢告未能週全茲再將勝源庄內加鳳標爲記建芳庄內加鳳標爲記故再特佈孫君知所細辨爲查本主人精益求精再加料選製以期商侖之賞鑒茲特將建芳勝源商標呈當地政府註册登明邀報傳明遠近週知以杜假冒設敢再以僞亂眞或將舊漿圖裝者或以仿佛相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登列廣告如有以上各等情弊本主人定當根究倘孫君于獲知其作僞之所前來報明引證必不吝重酬合併聲明各宜自諒其商標正勝源庄建芳庄芬匹發售所在老巴虱街六十二號門牌合勝美號儲商侖光顧者祈玉臨購買當格外歡迎俾免貽誤特此廣告

民國七年七月十九號

牙律井里坟 勝源 建芳 鴻記 石叻合美 啓

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

(Incorporated in the U.S.A.)

萬國銀行廣告

本行在烏約註册實資本備美金三百二十五萬圓仲叻銀五百八十萬圓爲餘款美金三百二十五萬圓仲叻銀五百八十萬圓未經分派之溢利美金一百七十一萬三千元仲叻銀三百零五萬零八千圓總行設在烏約和路街五十五號倫敦 八打威 泗水 徵多明哥 披多旁地 麥加利士 徵 僑阿哥地羅加披剌羅士 孟米 架剌吉 打 廣洲 宿務 伽耶 漢口 香港 神戶 小呂宋 勿爹連 由拿馬 北京 布 倫敦地 舊金山 上海 天津 橫濱 星架坡 雪坡 均設有支行

在與國社册

本行與烏約國家銀行有密切聯絡而能無論行在下列各埠之支行事務

Bahia, Buenos Aires, Caracas, Genoa, Havana, Moscow, Montevideo, Petrograd, Rio de Janeiro, Santiago de Cuba, Santos, Sao Paulo Valparaiso.

本行辦理一切外埠滙兌銀業等事

至於存款利息開列如下

來往日息二厘算

十二月期息四厘半算

短期存貯利息面議

如貴客欲理出入口貨欵與與國殷實莊號往來者請詢本行便知

英一千九百十七年六月一號 本坡萬國銀行司理人勞氏謹啓

諸君注意 壽世良藥

亞丁力架 補身小丸

華芝加林 外科藥油

逢痛必止 請購試之

請君放膽略施小費便能使汝等十分歡悅

本店爲在中國最大之印度藥房

諸君 諸君放膽 亦曾聞亞丁力架藥房乎

此藥房開設於一千八百八十一年爲印度之最先及最大而最可靠者東亞各處均有枝店及代理人總行及製造廠在印度之占勢洛埠所用製藥機械爲世界最新式者加以工人數百皆屬精良技師亞丁力架丸之名譽久已遍印度 錫蘭 暹羅及南洋群島等處之居民家庭常備月中精神之藥以數千計世界最要之事莫若享平安之幸福最可惜者閱有一種少年不知自愛其身體不久變成癆病以致不能醫其可嘆也亞丁力架之丸最爲可靠能治此癆之疾可能去血液衰弱血氣虧損氣力壯精神恢復腦筋且有補助消化之力能除百病瀉不服也

藥丸每樽六角 藥油每樽三元

諸君欲知詳細請函致彭五章勿葛士巴沙律門牌七十九號亞丁力架藥房發治可也

ATANK NIGRAH PHARMACY

No. 79, Bras Basah Road.

英一千九百一十七年二月九號

正 西藏紅花 原庄白荳 上等香芳 油

正高淡露紅花油孟嘉錫白樹油武吉演坟香茅油其功效之神銷流之廣久已馳名中外商場中雖沽此油者遍地皆是而欲難得正色原庄上貨蓋念在國利者勢必以低僞貨搖混乃能售其技也本公司有鑒於此不惜重資特選辦正高淡露一號紅花油孟嘉錫正原庄白樹油武吉演坟上等香茅油發行久家 諸商號採辦成架爲信用然特再加推廣新辦到大帮正原庄上貨批發卸價 賜顧不拘多少一律歡迎價格尤爲克己此佈

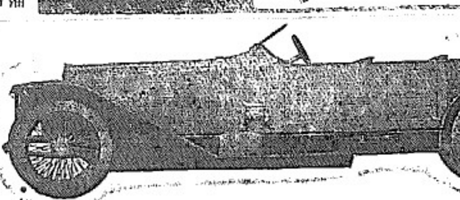
本公司在大馬路門牌五十四號

總發行 石叻 偉安公司

分局在庇能新街門牌六十五號

辟治摩托車 柏奇摩托車 窩絡士利摩托車 鍺剔刺摩托車 梳鑽士部夫摩托車 苻臣摩托車

英一千九百一十七年二月一號

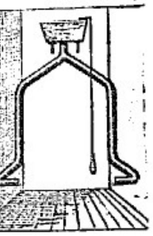


電力之增廣

樹乳機器製造廠

印度摩托腳車 輕便雙式兩匹半馬力 殖民地款式五匹馬力 足力款式七匹馬力

電力升降梯 電力風扇 電燈 電力各種之爐留



衛生工程師 航海工程師 摩托工程師 機器工程師 電力工程師

新加坡 吉隆坡 柔佛

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.

Singapore, Kuala Lumpur, Klang, Johore Bharu.

曼福局謹啓

……先生調治轉危爲安 同生超死更僕難數而 先生 絶少驕傲之習常存謹慎之心 兼有學問有閱歷有道……

民國七年七月八號
楊清海　張龍眼　吳清諳　劉任琯　葉鼎欽
薛中華　張崇崧　章任和　陳逸才　楊誠篤　全披露
薛武院　石懋烈　蕭光全　劉萬盛　賀繼武　号

戊午年八月十三日叻報館刊

滙票行情

足金	每盎萬	九十一元
足銀	每安士	四十九個半弁士
金磅	每個	一十三元
印度盾	七十五盾	壹百圓兌
爪亞盾	九十盾	壹百員兌
暹鈸	每百鈸	大十六元半

銀行兌出行情

香港	每百員貼入	六十弍元半
廈門	足秤每百員貼入	六十弍元半
	館銀每百員貼入	無價
暹羅	每百鈸值叻銀	六十弍元
安南	每百圓貼入	六十三元
小呂宋	每百圓值呂宋銀	一百一十元半
日本	每百圓值日本銀	九十九元
加勝巴	每百圓值	一百十四盾
渣里末	每百圓值	一百十四盾
三吧瓏	每百圓值	一百十四盾
噠肩	每百圓值	一百五十盾
加里吉打	每百圓值	一百五十盾
仲光	每百圓值	一百五十盾
上海	每百圓值	四十一兩

銀行買入商人三十天期票行情

香港	每百員貼入	五十八元半
廈門	每百員貼入	五十八元
暹羅	每百圓值	六十四元半
安南	每百圓值	五十四元
小呂宋	每百圓值呂宋銀	一百十五元半
日本	每百圓值	一百零六元半
加勝巴	每百圓值	
渣里末	每百圓值	無價
三吧瓏	每百圓值	
噠肩	每百圓值	一百五十六盾
仲光	每百圓值	一百五十六盾
加里吉打	每百圓值	一百五十六盾
上海	每百圓值	四十五兩

◎本日貨價行情

本坡甘蜜	廿四元半	顆島椒	廿九元
沙勝越白椒	四十六元	文島白椒	五十弍元
本坡硬菝粉	三元五角	又中等	三元四五
沙勝越硬菝粉	三元五角	又中等	三元四五
新歐甘蜜花	五十五元	暗杯那甘蜜花	五十弍元
甘蜜八十庄	四十八元	又一百十一庄	四十弍元
暹羅紫梗	二十五元	咸北四方甘蜜	廿五元半
碎甘蜜	廿三元	哥啼他勞椰干	八元七
山打根椰干	八元六角	暹羅椰干	八元六
倫敦硬菝丕	七元半	沙勝越兒羅冬	八元弍五
仲光一號白米	二百六十八元	又白米弍號	百六十六元
暹羅一號白米	四百一十元	弍號白米	三百八十元
吧勝羅綢片弍	司令一個七五弁士		
吧勝無綢片弍	司令零弍五弁士		
噶沽出廿五敬	一百四十九元八七五		

各埠輪船入口

船名	由	到	代理
丕里茂輪船	由詩巫	十四到	張順美
坤豐輪船	由坤甸	十四到	同益公司
不務早知卜輪船	由大年	十四到	實得力洋行
金和美輪船	由峇眼	十四到	成茂號
永豐輪船	浮羅庇宜	十四到	和益公司
福慶輪船	浮羅武蘭	十四到	萬利安公司
順豐輪船	由龜咯	十四到	順局公司
亞士棉亞輪船	由龜咯	十四到	和蘭公司
吉祉輪船	由吉礁	十四到	實得力洋行
永順源輪船	由安南	十五到	永元生
逢乃輪船	由安南	十五到	通合號
勝年輪船	由彭亨	十五到	實得力洋行
孟河迦祿輪船	由善丹	十五到	和蘭公司
萬利源輪船	由峇眼	十五到	成泰號
新及輪船	由占卑	十五到	和蘭公司
丁志馬得輪船	由巨港	十五到	牙直利
棉得沙輪船	由棉蘭	十五到	棉示必洋行
馬佐多祿輪船	由棉蘭	十五到	和蘭公司
海門輪船	由廈門	十五到	鳴順號
萬智美輪船	由彭亨	十六到	恒利號
茂盛輪船	由暹羅	十六到	茂興盛
海防輪船	由安南	十六到	法國公司
加珠馬得輪船	由鵝閩	十六到	巴智申洋行
孟勝吧勝輪船	由坤甸	十六到	和蘭公司
愼飛俄輪船	三寶彥	十七到	實得力洋行
甘巴輪船	由吉礁	十七到	和蘭公司
雙福輪船	由汕頭	十七到	仲和公司
白蠟輪船	由安南	十七到	實得力洋行
信興輪船	由安南	十七到	東興號
亞士甸輪船	由暹羅	十八到	實得力洋行
太古輪船	由汕頭	十九到	棉示必洋行
嗎打吓利輪船	由網咯	十九到	莫實得洋行
萬昌美輪船	凡武吉	弍十到	張順美

輪船出口

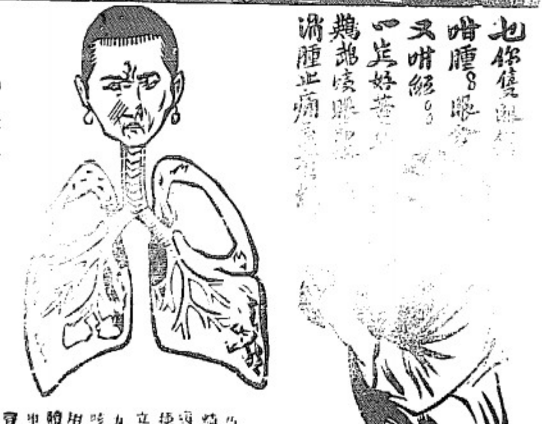
◎八月十四日禮拜三輪船出口

船名	時	往	代理
福綢輪船	上午八點半	往吉里汶	萬利安公司
而而寧士輪船	中午十弍點	往文島	和蘭公司
巨港			
新里門丹部輪船	下午一點	甘馬挽	益泰安
龍運港口	丁加奴		
豐年輪船	下午一點半	麻六甲	廣裕生
斯德萬輪船	下午一點半	往棉蘭	棉示必洋行
士東萬輪船	下午一點半	往棉蘭	和蘭公司
福順牛輪船	下午一點半	往麻坡	順局公司
麻六甲			
怡寶輪船	下午弍點半	吉礁港口	實得力洋行
吧嶼			
棉那輪船	下午弍點半	峇株巴轄	同益公司
斯里皮蘇輪船	下午弍點半	豐盛港	實得力洋行
順利輪船	下午三點	往龜咯	萬利安公司
福林輪船	下午三點	浮羅峇淡	萬利安公司
浮羅武蘭			
加立蘇輪船	下午三點半	麻六甲	和蘭公司
安順			
丹戎蘇功輪船	下午四點	哥踏丁宜	萬和公司
萬順源輪船	下午四點	哥踏丁宜	同益公司

◎八月十五日禮拜四輪船出口

船名	時	往	代理
順豐輪船	上午八點半	往龜咯	順局公司
亞士棉虫輪船	上午八點半	往龜咯	和蘭公司
羅奶輪船	下午一點	往西貢	南洋公司
隆乃輪船	下午弍點半	往安南	通合號
海南輪船	下午弍點半	麻六甲	順局公司
麻坡			

麒麟牌經驗良藥



鸚鵡牌補肺止咳丸

每瓶弍元　每打弍元

乃西來助肺之良藥兼能呼吸之要品考訂精密確能與肺經性質相宜凡肺痨咳嗽之病無論新久之輕重一經服食立能止咳化痰蓋呼喉能滋潤口角生香已傷者服此藥立即復元未傷者服此丸永無傷損每大服丸四粒每日可服二次自能順氣祛痰除去咳自口其肺自壯而呼吸自勻若能時常服用肺病可免固家赤子可保無疾病之患肺體既壯其身自强誠助肺呼吸之止咳聖藥也奉告同胞若患肺痨者請爲留意方知愚言不謬

每瓶壹元　每打拾元

天有日月人有眼目眼目者所以明照萬物也而眼目有病斯失其視力而腳膜或迎風下淚或見日眼刺或眼水凝流或目睛赤或痛癢或風弦濕爛或無膜遮光或雞盲瞎甚而瞳昧變實瞳人反背遂成瞽瞎而廢癈者良可惜也然醫疾未成尚堪療治能人與爲丸散搽入眼中不免有背石勞則之苦本主人有特別治法將藥精化煉爲水徐滴入目則受者自然而收光明誠眼科中之極品妙藥也有此患者一試便知要認明鸚鵡牌爲記

各埠經理

石叻大馬路會豐商店　坤甸埠南安棧
庇能牛乾街中法藥房　吉隆坡五洲藥房
怡保太平會豐大商店　棉蘭埠中法藥房
壩羅北華街會豐商店
泗水埠三昌西藥公司
泗水埠中華國貨公司
馬六甲安樂藥房
英茶埠錫倫婆三孖冶五洲藥房
批發相宜

各埠藥房均有發售

南洋總代理　石叻 庇能

會豐商店

丁巳年正月初十日

▷蜜酒廣告△

勿信我言請向曾往日本之人一問他當據實以告謂麒麟麥酒乃是日本最上等之蜜酒矣

英一千九百十八年八月五號

唯一代理人大和商會謹啟

啟者……製造各種大小五色洋瓶藝頂上盖丕粉芳香顏料油具餘出品極多不能盡錄新張伊始物美價廉如蒙光顧一律歡迎

代理……

小坡爪亞街門牌……號

一三

中華民國七年八月七日

秀豐公司主人披露

要聞

○最近所聞之國防問題

▲國防司令與閣議
▲孟吉督冬電原文
▲陳部護送電請兵
▲駐兵地點之商榷
▲沿邊軍隊之分配

西北國防問題。大體業已決定。國防總司令一席。原議以鮑督兼任。惟鮑督對於此席。謙讓未遑。近且迭電中央。請另派知兵大員。赴黑主持一切。政府以鮑督邊情較熟。義無可辭。無論如何。必令肩此重任。另設副司令一人。以爲之輔。并擬定以徐樹錚中將担任。俟經閣議通過。并取得各方面同意後。即行發表。

滿洲里眞相已見。鮑黑督迭電報告。茲悉孟吉督亦有冬電到京。報告情形。頗爲詳晰。與鮑督所報。大致相同。略謂迭據駐哈司令部電稱。謝米諾夫軍隊。於馬日潰敗。一律向海拉爾退却。新黨節節進逼。步步爲營。職與滿司令等。向該黨嚴行交涉。令其退出境外。不准侵犯我境。一面監視謝部武裝。即令停戰。復據新黨復稱。如謝隊於兩星期內。盡行撤退滿站以外。決不侵犯滿境。但目前雙方堅持不下。殊無調停之方。頃又據探報。日本已發動員令共一師團。其一部分由海參威。一部分由滿洲里。有即日出發之說。並有赤軍千餘人。虛張聲勢。邊事爲分吃緊。非有一師以上兵力。不足以資鎮懾各等因。思遠迭與鮑督密商。協力戒備。實係兵力單薄。應付很弱。伏懇迅定實行。

乞調軍前日趙其統領。率隊至哈爾濱。採購糧食。此項兵隊。迄未開行。政府特電吉林省長郭宗熙。仿與乞軍交涉。郭省長昨日來電報告。謂員與乞調軍統領商酌。據稱暫時駐兵哈爾濱。專爲採備軍需。隨無久駐哈埠之理由。

昨據外交界消息。六日在海參威之協約各國使節。參贊與捷克司拉夫首領。及謝米諾夫霍爾瓦特會議。官行聯合組織新政府。以期厚集實力。共平亂事。當已多所決定。惟謝氏因部下尚未能一致。當夜離海參威赴所部駐在地再行籌商。并派其顧官赴脫。而大與哥薩克首領爲詳細之接洽。哥薩克軍隊。要求鉅額軍餉。謝遂電致海參威要塞司令部。特由霍爾瓦特如數撥給。四千之哥薩克兵。已入捷克軍概歸一致矣。西比利亞形勢。至此一變。而有佳象。又政府方面。接前站委員詳報。捷克軍之兵力如下。一烏拉爾烏斯北克之要塞軍七千人。一滄個脫之駐屯軍二千人。一諾烏飛斯克一千人。一前總督馬那金舊部二千人。一前東海濱省總司令昆達底舊部三千餘人。一新加入之哥薩克軍四千人。爲數已及兩萬。而謝米諾夫之一種各。尚不在內。（種各爲俄軍制即一混成團）至過激派方面。在哈巴羅夫斯克附近。連合敵俘約有二萬人。然槍枝不甚完備云。

吉屋招租

茲有吉屋一間落坐鴨巴哥羅實得力門牌十六號有意租賃斯屋者請到亞路美打實得力第七號文那斯公司詢問可也

英一千九百十八年九月十三號　文那斯公司謹啓

承頂聲明

啓者本坡直落亞逸實得力街門牌五十八號大和堂生意原日係郭壽殿所設今因志圖別業經將大和堂生意全盤頂與陳長水陳潤吉二人承受倘日前大和堂有與人來往賬項轇轕未清者自登報之日起限期一禮拜內到來向大和堂理會清楚逾期不到乃係自誤與我承受人無涉特此聲明以免後論此佈

中華民國七年戊午八月初八日　陳長水　陳潤吉　謹啓

敬頌良醫

鄙人之內子日前染有半身不遂之疾腿部脈脹痛楚異常寸步不能移動手指屈而不伸屢經易醫調治罔效迨延陳梅溪先生診治據謂此症係因產後失調氣血兩虛以致癱瘓骨滯立方以疏通瘀血爲主攻補并施服藥一二帖頓消痛止連服三四劑便能履步如常深感先生大德無以爲報爰綴數言以伸謝悃并爲同病者作介紹焉

先生寓海山街第二號門牌每晨七點開診十點至下午三點在叻報館診　住宅丹戎巴葛青爵街十七號

中華民國七年九月四號　梁蔭屏敬頌

汝欲身體強健乎

若有哮喘及氣管發炎者不妨購買亞士布勞一試也

此藥善於驗效且能順氣一服此藥立見奇功此藥照依爪哇某著名醫生之方法配製

亞士布勞一藥　各藥房均有發售

每樽價銀一元七角半

總發行所在來佛基第八號

花喑馬斯過的哥商業公司

For Wholesale The Pharmaceutical Trading Company,
8, RAFFLES QUAY.

"Asthma"

英一千九百一十八年七月一號　出

芙蓉九州府番政司　爲

出示通告事照得現欲招人承充九州府境內當舖牌照該當商須照一千九百十四年當舖例章經理至牌照期限則由一千九百十九年正月壹號起如欲投票者於本年九月三十號上午以前交到本署此示

計開

一　芙蓉坡內由東姑蝦申路之北便一帶
二　芙蓉坡內由東姑蝦申路之南便一帶
三　文丁
四　四廊律
五　晏斗
六　坡德申
七　孟加[illegible]　金巴上
八　巴沙班影
九　宜叻湖
十　地地港
十一　瓜拉比勝牟
十二　馬口
十三　淡邊
十四　林毛

一　投票者可任意投一年二年或三年但要註明某處每月出餉若干
二　所出牌照于限期內有全權在牌照註明之地方營業
三　凡投票者其信皮須用火漆封固面上書明投當舖字樣寄呈番政司署暨須用英文及投票人本處文字填寫姓名住址事業如係行店印版格式紙該格式紙可向本署領取至票內須用英則須將各股東姓名住址及字號照錄列明每投票要夾有銀行或國庫壹佰員現金作底之收單以作担保而昭大信否則不取至取中之票如或退辦即將作底充公不取之票則交回作底
四　每地點須要另入一票
五　取中之票須覓殷實人二名經番政司認可者同具保單担保正當營業及依期繳費然仍要三個月牌費之現銀以作作底
六　各票任由政府棄取或總棄而不取
七　如有入票每月少過二拾五員者一概不議

按　領有牌照之當商所有當入貨物滿六個月仍未取贖者准其發賣惟須領取舊貨牌照但須照一千九百十四年當商例內條款將所沽貨物一一明　示　乙

英一千九百一十八年九月二號

ROBINSON & CO.

◀羅敏申公司廣告▶

本公司乃[illegible]腳車之唯一代理人此等腳車久已馳名天下

配登立或加倫橡樹乳輪

廿二寸廿四寸廿六寸廿八寸

（每乘一百三十元）

配齊手鈴中燈汽泵修整器具連袋車油等件

發行之價且較爲相宜請來面商可也

羅敏申公司啓

英一千九百一十八年九月十號

WOODEN CHAIR

椅子　椅子

大英一千九百一十八年八月廿二號登

川原公司

▶淡美打實得力牌第七號◀

Kwahara & Co., No. 7 D'Almeida Street.

施林氏 除痰止咳水

療肺聖藥

○治咳嗽之續命靈丹也
專治咳嗽不拘新久
一服卽愈 第一神效

咳嗽哮喘肺病也然五臟六腑皆有之蓋肺不傷不咳脾不傷不久咳腎不傷火不熾不咳甚此其大畧也而咳嗽哮喘尤不可不辨咳者有聲無痰病在肺肺主聲故聲先而痰後嗽者有痰無聲病在脾脾卑肉勞藏痰故痰出而嗽止哮則氣喘相類但哮以聲響言痰結喉間與氣相擊故喉中有聲響謂之哮喘以氣息言促促氣急喘嗆痰聲呼吸急促而連續不能以息者謂之喘凡此皆肺之主病也本號生潤甚此症之病源精究此症之治法監製此藥水專治咳嗽哮喘破金吐血肺癆肺瘻五癆七傷等症不論遠年近日老幼男女服此藥水無不立奏奇功誠止咳除痰補肺之神藥也每日一服三次每次服一匙每度小兒減半清茶一倍和服
每小瓶銀二角半

分售處
吡叻鹵安公司　巴城三昌公司　坤甸利南公司　笑苓利華公司　宋卡錦泰公司　架刺吉打寶鐘
吉隆寶商安　吉隆廣衛生　吉隆余仁生　笑苓余仁生　太平生生堂　馬六甲裕隆

總代理 星嘉坡大馬路衛安公司

新濟世 中外馳名 花柳丸 女界丸

此丸統治遠年近日花柳毒疔苦藥魚口橫痃五淋二濁花柳入骨愈後日久復發隨時作痛或誤服劫藥之藥墜於一處隨時發作長流毒水者服之能握毒拔元丹無所苦且能斷除毒根永無後患

○女界之護身符
凡試子孫衆多富求強壯婦女身體強壯此丸補血在調經而已此丸有補方調經無十合人有補脾調經女界經病人神子悟比誕無中外久已效確無比誕何妨試試驗名無子丸藥效試市上雖多丸藥效確不及此奇服別藥無效改服此藥有喜

新濟世 五 白濁丸

白濁爲病害之烈不速求療治則其毒源則淋閉淋疔魚口便毒變症百出凡一遇尿赤澀痛或赤白濁淨症卽服斷丸可免後患此丸經試驗服之無不立效誠白濁之聖藥也每樽分三次服用攻衛送下
本公司在大馬路門牌五十四號

石叻 衛安公司

分局在吡叻新街門牌六十五號

開設行醫室 寓奉號書室

統理大小方脈 祖傳眼科婦科

LUBRICATING OILS.
ALL GRADES
AT
CHEAPEST PRICES.
The Asiatic Petroleum Co. (S. S.) Ltd.
(Incorporated in England)

本公司現有各種汶米里華麗機油出售取價極廉鋪……一千九百十八年二月號
亞細亞火油有限公司謹啓

日恆

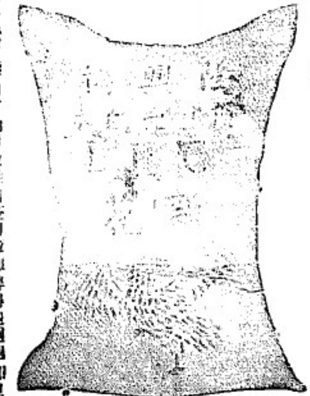
本埠
正日恆八兩一百四十金鹿嚜　每箱價銀七十元
日恆四兩二百八十金鹿嚜　每箱價銀七十元
日恆二兩五百六十金雞嚜　每箱價銀七十元
日恆一兩五百六十金雞嚜　每箱價銀三十六元
日興八兩一百四十金雞嚜　每箱價銀四十八元
日興四兩二百八十金鹿嚜　每箱價銀四十八元
日興二兩五百六十金鹿嚜　每箱價銀四十八元
寄往別埠由丹容巴吉交貨價列
正日恆八兩一百四十金雞嚜　每箱價銀六十四元
日恆四兩二百八十金雞嚜　每箱價銀六十四元
日恆二兩五百六十金鹿嚜　每箱價銀六十四元
日恆一兩五百六十金雞嚜　每箱價銀三十三元
日興八兩一百四十金雞嚜　每箱價銀四十二元
日興四兩二百八十金鹿嚜　每箱價銀四十二元
日興二兩五百六十金鹿嚜　每箱價銀四十二元
民國七年陰歷元月初十日　啓
新嘉坡玻璃右畢街門牌二十號日恆啓

◁頂上巴卑勞花露水香粉▷

巴卑勞花露水一物均已馳名天下皆知銷流甚廣如以此水加入面盆洗面或以此水粉搽抹香味極佳且能耐久留存其香不散如以此水加入浴盆洗滌身體遍使精神爽朗更無患染有疥癬之疾發生又以此水灑於衣服及洗滌各物其氣味甫與頂上之花露相同且其品性滑涼善於解酒如遇醉後或勞倦之時以此香水些少加入滾水之內用以盥面最能提神醒腦益此水係以香花製造甚有益於衛生用之令人精神爽健乃最妙之花露水也又有巴卑勞香粉一種可以用之搽面及抹於身上不但顏色潤澤氣味清香且能療治皮膚發瘍瘴瘡等效
巴卑勞花露水及巴卑勞香粉二種叻地沽賣者甚多茲特將其經理銷售各家號登列如左
泰昌公司　大光公司　福奇號　吡初公司
神農藥房　民興藥房　鮭記號
其餘售賣香水及妝飾品之店多有發售　諸君採購其向以上各家面商可也特此佈告
花露水每樽六角　香粉每樽五角
英千一九百十八年八月六號　謹啓

注意 注意 商標廣告

啓者邇因網靈境內條輿火轆出之吉發標米向已馳名遠近現今叻中米市販推此吉發標米其米粒均係粉面絕名穀製成顆粒圓勻色澤極潔而且香甘適口同一米量而此米所得之飯比別庄爲多人皆需購用之銷場最廣而此米來叻向來係由十八間和一家經理并無分託他人茲更精益求精選划以期請君之雅要發特



將貨營商標向當地特許注冊在明違被傳得迴避知但恐有射利之徒以僞亂眞或假冒本棧商標或翻用本棧米袋或以仿佛相類之羅帋圖混冒用特此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究尚請君子得知其作僞所在前來報明引獲亦必不吝重酧者所說明各宜自諒特此預
民國七年五月廿一號　暹京網略隆豐棧火礱　謹啓

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED

(INCORPORATED IN THE STRAITS SETTLEMENTS).

大東方人壽保險有限公司廣告

世界之上無論戰爭抑或昇平乂
無論災厄抑或疾病而本公司人
壽保險之項每元仍可值足一百
占之數但此等乘並他項生理所
能識其肩背乎大東方人壽保險
有險公司總寫字樓設在新嘉坡
羽因芝士打之新屋（陸卸佑君
所建）而英京之寫字樓則設在
倫敦伊鏈之烏猫厘門牌一十二
號本公司繳交倫敦某署之存項
計二萬磅所有各項事件均照英
國保險公司例則施行
本公司出保之法甚為妥善
本公司時有款項出貸與人
本公司所給予經紀人之用（人
仁）費甚為豐贍　諸君欲知其
一切詳細情形者可至本公司向
總經理司理人下下芝花君查詢
便悉特此佈告
大英一千九百一十七年二月一號
大東方人壽保險有限公司謹啓

本號所到各國火柴材料精良貨真價實久叨各界樂用以故信用最著今大加擴充新製……枝幼……更有大……之異同款式……多無美不備總以供給各國合銷為標準焉無論批發零沽價均克己若叨定製新款最易商量並有糖豆海產中國土貨發行請君熱心振興土貨則中國富強人人均享自由幸福矣

民國七年二月五號　怡雄謹啓

生光油

本號另有寶光墨生油乃採辦最好從化地道之貨氣味清香誠食過自稱讚不留也其尤信用昭著者則所庄十斤庄五斤庄均十足重假不比別家減輕斤兩但圖私利倘顧買者暗受損失也諸君光顧請認寶光墨為記

星加坡馬交街門牌四十二號
電話二二三六

廣恒紅煙

即日起在本埠沽出價列
廣恒大包壹百四十庄紅烟每箱沽價八十六元
廣恒細包五百六十庄紅烟每箱八十七元
恒棧大包壹百四十庄紅烟每箱沽價五十二元
恒棧小包五百六十庄紅烟每箱五十三元
廣祥生大包一百四十庄紅烟每箱沽價四十六元
▲寄往叻埠在丹容巴吉貨價列▼
廣恒大包K.H.B.嘜紅烟每箱沽八十元
廣恒細包K.H.A.嘜紅烟每箱八十一元
恒棧大包H.C.嘜紅烟每箱沽四十六元
恒棧細包H.C.B.嘜紅烟每箱四十七元
廣祥生K.C.S.嘜紅烟每箱沽四十元
本號電話壹九五四
戊午年四月廿一日
星嘉坡廣恒號謹啟
一在廣州城杉木欄廣祥號發行
一在江門醫院街廣恒號發行
一在香港文咸西街恒記發行
一在吉隆坡北崇口恒棧發行
一在馬六甲吉寧街廣和生發行
一在芙蓉廣生發行
一在坡得申廣生棧發行
一在巴昔廣生棧發行
一在金寶廣恒棧發行
一在地摩廣棧發行
二月五號

新張廣告

茲因歐戰發生以來彼都貨物來源稀罕無待贅言而日本邇來製造精良日形發達環球仕商無不喜用本公司有鑒於此特由日本辦到各款洋貨布疋大小毛巾綠衫洋襪等以備諸君採辦如蒙　光顧請為惠臨躉買零沽莫不歡迎新張伊始價値克己謹登告白伏冀　垂青
本公司設在石叻水仙門大馬路門牌十六號
中華民國七年五月廿八號
利生源公司
司理勞子榮披露

ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND).

MARTELL'S 3 STARS BRANDY.

馬底最上等三星萬蘭池酒

敬者本行督辦歐洲通行最上等之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味甚極醇濃合於口味且於衛生上最為有益即使縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆通行咸以此為最美最善之飲料

是以本行特辦此酒以至叻地今本坡各酒店均有沽賣取價公道　諸君購飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣告
英一千九百十七年二月一號　新嘉坡義利洋行謹啟

小野田勃蘭祖家灰

敬者小野田勃蘭祖家灰乃在東方所用最上等之貨價甚相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內此種之灰在於天下皆係本公司代理　諸君有欲購用者請至本公司寫字樓面商爲盼

英一千九百一十七年二月一號
駐叻惟一代理人三井有限公司謹啓
Mitsui Bussan Kaisha, Ltd.
INCORPORATED IN JAPAN.

敬頌良醫
醫所以繫安危寄生死非有學問不能爲也非有閱歷不能名也非有道德不可信也……長春臺先生德之良醫也
先生籍貫順德春臺乳名順德現寓五代天宮萬山堂……

新張廣告
國家富强專賴商務振興自歐戰發生以來泰西貨物來源日少……之時也本主人有鑒於此特聘名……
本號設在星洲……公律
紅毛橋頭門牌一千一百六十七號
……號

南洋：

◎代表團維持新客入口事無微不至矣

近日來新客入口無多。故移民事務所辦理。亦未見有如何不便之處。惟前日當新客至事務所時。因久待飢腸轆轆。而請文案員派人同往就近之吧刹（市場）食飯。該文案員謂現當時疫流行。市場食品不潔。故不准。余（訪員）聞之極端贊成。惟前我總領事在吧與移民廳和毛興君所商定辦法七條。除女醫驗女客。立見實行外。其餘該文案員謂尚未接有廳長指令。因此擱置至今。本埠總領事曾將情節詳請總領事。催促該廳長速發指令施行等節。已見前報。現代表團因此事擬再函請吧城總領事及本埠領事。敦促實行。即其中凡新客入口。即在事務所應供給飲食。就可藉除新客買食市廳。以防時疫。計莫善於此云云。亦足見代表團對於入口新客。無時無事。不體貼不微爲之維持也

◎慘劫與捐卹

領牙華人葉亞贊（譯音）。桑園屋。於七月二十九號晚十一點。被賊搶劫。葉某正在臥睡時。聞有賊進屋。搶其衣箱。葉某遂起牀。見賊已將衣箱拉出門外。葉某乃追出。時當黑夜。屋內雖火已熄。認人不真。該賊共有四人。見葉某追出。即將利器亂劇葉之面部及身部。葉立即斃命。後其妻見葉倒地。遂大聲呼鄰人救助。後警察與鄰人來到時。該賊經已逃走無踪。遂將葉尸顧抬入屋內。次日載往醫院查驗。聞葉某有子女四人。今其妻無所依賴以養子女。故吾僑胞各人特捐助多少。以救濟葉某之妻兒。現捐助者如左。洪明星十盾。劉水長五盾。林勝德五盾。溫武祥三盾。石平方三盾。許福才三盾。林榮邦一盾。洪炳成一盾。巫人拉里民一盾。各僑胞有願捐助者。請將捐欵交本報經理部。然後將匯送交關部轉交葉某之妻。以郵孤寡云。

◎三年久咳竟得全愈

鄙人許金以小販爲業　患內傷咳症　目眩食減夜少得臥　經已三年服藥數百劑　更醫十數名　又曾屢入醫院調治未得全愈後得友人介紹特往廣惠肇方便留醫院及同濟醫院考取前列醫士李煥燊先生醫寓求治服藥兩帖咳已大減調理旬餘　卽獲全愈　迄今眠體復原愧無以報特撰數語用表謝忱并爲同病者作介紹焉

先生寓海山街門牌五十五號

民國七年陽歷八月廿六日

寓牛車水珎巴質得力街林樓上許金披露

△少年之人服士提倫斯酒之功用▽

此酒足以發生少年之氣血及腦力據某醫生來函謂余嘗勸少年氣血衰弱之人用士提倫斯之補血酒屢見奇功雖精虧者大不乏人於此惟有士提倫斯酒功之大也今將某少年之證驗錄出三月以前其氣血衰弱已極面色青白四肢無力胃口不開幾乎不起以余觀之此人必成虛勞之症遂急着其服士提倫斯補血酒不久諸恙便覺全愈矣并謂此酒確有扶元之奇功余嘗勸咳嗽之人及肺家有感冒寒邪者病後失調者與血虧之婦女軟弱之老人及小孩服士提倫斯之補血酒極易入口小孩亦樂爲食及并無攪亂腸胃之患此酒經已暢消環球歷有二十餘年能復回元氣開胃益三焦補充血脈之生機壯筋健骨强神補腦稍有不適之處一經服然若此則得益匪淺矣若服之幾天保立見効　諸君如欲購買請往西藥房便可得原庄之貨矣

英一千九百一十七年四月二號

一卌

研究寶救中西妙心存濟　香港大馬路　花椰[illegible]

[illegible]　楊耀宗　[illegible]

花椰各症丸藥　驗者[illegible]

本堂花椰提[illegible]

環球第一搜毒丸　專治梅毒入骨[illegible]

骨痛水

珠珀膏

埋口散

除毒水

藥水

不憂丸

理腎丸

化毒丹

[illegible]

總代理　石叻大馬路　會豐商店　吡叻坡堤　平埠棉蘭　會豐店　巴生　泗水　三昌公司

丁巳年元月初十

次鳴氏家庭保坤丹

此丹在香港創辦十餘年凡婦人諸般毛病有阻礙於生育者服之其功如神舒暢服之精神加倍屢驗屢靈誠婦女爲婦人必需之靈藥因其全用中國地道藥材製造無雜劣藥品[illegible]入藥品元功甚厚以補爲特色也

主治特要

婦人血虛久不受孕
月事日久不行腹夾有塊
月經大崩血漏制留不止
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
產後大便下血
產後小便帶血
產後瘀血未清
產後失血過多
產後瘀迷心竅
產後肚痛身熱
產後頭眩眼暗
產後企頭暗痛
產後黃腫氣痨
產後腳軟困倦

定價　每瓶一員二角　每打十二員

分售處
怡保 會豐商店　檳城 [illegible]
吡叻 會豐商店　三仔 [illegible]
太平 會豐商店　[illegible]
金保 [illegible]商店　泗水埠 三昌公司

總代理 會豐商店

民國七年六月二十日

振昌鐘錶牙料器具發行

Cheong Brothers.

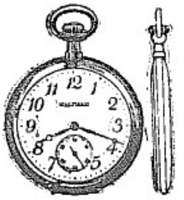
Dental Supplies

25 & 26 South Bridge Road,

SINGAPORE

各款新式帶伊力紬金鍊手

織金帶彈弓帶伊力紬手表



花其華厚系時表

各款金銀開勿面

本號專辦英美各名廠牙科材料發行已歷年久價廉物美遐邇週知現及辦到大帮貨物款式齊備如蒙　惠顧一律歡迎

各款鐘表　藥水眼鏡　打金器具　鐘表家私

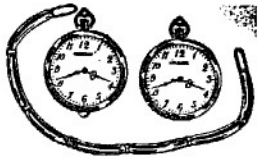
兼代理美國燕醫生驗名藥品　香港杏花軒神聖萬靈丹發行

張氏兄弟脫牙不痛善醫患牙精鑲橋牙補金銀牙改正歪牙總理牙料全部

新架坡禧木街門牌二十五號二十六號振昌號啓

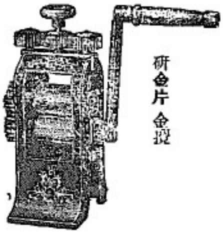
丁巳年正月初十日

英美各款磁牙



花其華系

金銀時表



研金片金捉

金殼勿面伊力紬馬表

◈源振豐新到肥料廣告

（欲購優等肥田料者注意）

植物各種端賴培育之功而滋養有方必賴肥田之料誠以田園中本然之泥土肥氣有限非加用此肥田之料以補助之則難望植物之易於發榮收效之可豐厚也然肥田之料不一其類惟最易與各種植物化為同性體之肥田料者斯為最優等最宜用以滋培熱帶各種植物且其用料能比尋常所用等料之費較省而其功效亦比尋常所用等料之力較大也近敝有新辦到即是此最優等之肥田料曾經化學師驗過評定給有證書可據惟開辦伊始志在招徠價格從廉若沽大宗亦隨利便　諸君有栽種植者請即來購一試定卜植物易發茂盛富知敝言不謬也倘蒙　光顧格外歡迎

中華民國六年丁巳六月廿七日

實叻老巴虱口門牌一百廿八號　一十六號　一十七號

源振豐號啓　已

星架坡　會豐商店　大馬路

精良國貨　良丹　同胞注意

本藥房悉心研究選用華產上好藥料精製良丹以供社會服用稍挽漏卮利權愛國愛身者其試服之即知良丹靈驗異常　諸君試明上海四馬路五洲藥房出品兹將主治大略列下

傷風感冒　中暑中寒　各種氣脹

食物停滯　暈船暈車　水土不服

頭昏目眩　反胃噎膈　霍亂嘔吐

水瀉痢疾　時疹惡疫　服此立效

良丹常服乃口中香品功能化食消痰凡宴會酬酢醫館實均常備旅行攜帶更為便利

◎價目　小包一角　中包四角　大包六角　每小包五分　本埠寄售九十仙　各分店經售

自來血總發行上海五洲大藥房

分處

會僑會豐商店　太平會豐商店　三打根萬興藥房　檳榔中法藥房　吉隆坡中法藥房　馬六甲安樂藥房

檳永三昌公司　吉隆坡五洲藥房　檳永中華公司　怡保福安客棧　瓜拉中法藥房

戊午年正月初六日

上海五洲藥房錄登

確實保證

蘇省東山行政公署夏蔭僎君來函照錄

上海五洲大藥房台鑒鄙人前在皖省服自來血有藥到回春之妙宦遊多年歷任府缺以政務繁劇思勞過度致患四肢發冷後經友人勸服人造自來血從購服此血未及一月痼症全消大有藥到回春之效爲此函謝鄙人現在東山仍服此藥以爲補血之妙品也　貴藥房如現在有紀念贈品乞　惠賜數份以誌不忘則幸甚矣此佈敬請　台安　夏蔭僎鞠躬

五洲大藥房主人大鑒敬啓者余祖母自幼患風氣一症週身筋痛延醫數十人終不見效昨閱報章見　貴藥房人造自來血一種功能治疑難雜症故即託西醫與君世從向貴藥房購來一打服之果然藥到病除疼止痛除今已精神如舊矣余因飲水思源知恩必報奈上海與暹越相隔萬里祇得聊修數語以報答　貴藥房之盛情耳專此順請　道安　李和軒謹上　自暹南暹越國敬緘　三月廿一日

自來血價目每瓶一元二角每打十二元

自來血價目大瓶二元每打式拾元

THE AUSTRALIAN ASIATIC CO
Telephone No 1624 THE ARCADE, SINGAPORE

新金山東方公司廣告

本公司新辦到英國上等連淡文
士哥華刺酒　法國紅酒　福酒
點星紅酒　點
星福酒　三邊
酒　桶頭紅酒
以便貴客採買
君光顧請移
玉步到本坡來
佛士布利士亞
杰門牌六十七
號面議是荷

英一千九百十七年拾二月拾五號
新金山東方公司啟

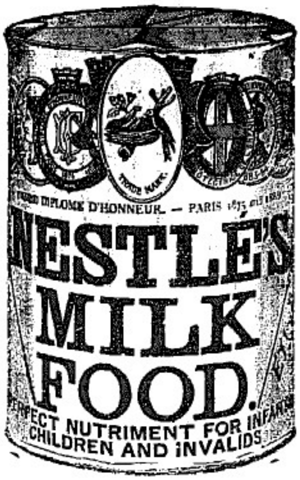
請用波與司鷹標無匹之牛奶

為嬰孩與兒童
最上品之食糧

但買牛奶時請向店家取鷹
標牛奶因各處舖店皆有發
售
英一千九百一十七年四月
十一號
來佛占巴士本坡惟一
代理人公利洋行謹啟

小孩及病人所食之粉料

每罐價銀九角半



每罐價銀九角半

尼絡呂粉食之身體可令強健

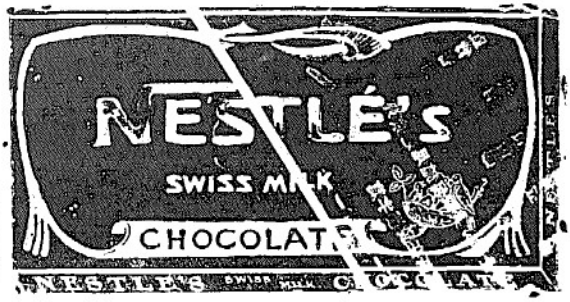
Milkmaid BRAND

牛乳

每罐價銀四角

每罐價銀四角四占

各處均可買



此竹古力共有四款每包六角五占三角六占一角八占及七占

英京之尼絡呂及英瑞士牛乳公司謹啟
寫字樓設在新嘉坡及各處
英一千九百一十七年二月一號

◆林美孖田萬蘭池酒

敬者現今叻地所最通行之頂上法國林美孖田萬蘭池酒係由法國林美孖田公司所創造該公司成立於一千七百二十四年

唯一採辦人和蘭士蝶列地咧冷公司

寫字樓設在新嘉坡亞峇門牌五十一號五十三號五十五號五十七號

下列之商店均有發售

源興牛車水大馬路　錦興士庫街　新永成節荏得力
源　勿基　福璉興梧槽律　陸南興怒美芝律振
強兄弟烏節律　錦昌漆木街　天興僅龍岡律
生源柏基士貨得力　永德和蒞槽律　瑞利吉靈街

Sole Importers:
THE HOLLAND STRAIT TRADING CO., LTD.
INCORPORATED IN HOLLAND.
51, 53, 55, 57, The Arcade. Singapore.

英一千九百一十八年七月一號

Osaka Mercantile S.S. Co., Ltd.
(Incorporated in Japan.)

大坂輪船公司
（電話一千九百廿五號）

啓者本公司之輪船堅固快捷常川來往各埠如欲搭船附貨請到本行面商可也

每星期來往新嘉坡與蘇門答臘
石見丸　九月十七號往日裡
天智丸　九月十四號往衛林榜

每兩星期來往爪哇與網咯
福州丸　九月十七號往網咯
安南丸　十月五號往爪哇
漳州丸　九月十七號往網咯

來往爪哇與加路吉打
安南丸　十月十五號往加路吉打

來往日本與孟米
笠戶丸　十月十號往孟米

來往北美洲
亞拉伯丸　九月十三號開行

來往南美洲　丸九月　開行
來往南非洲　丸九月　開行
來往歐洲　丸九月　開行
丸九月　開行

來往日本各埠
亞拉伯丸　九月十三號開行

大坂輪船有限公司啓
英一千九百一十八年七月十八號

廣東[illegible]藥

此丹旺血補元平肝舒[illegible]調淨[illegible]功效最靈極有經驗凡一切[illegible]期前後[illegible]諸月舒不調或多或少或久[illegible]或淡或[illegible]數月一潮或一月數至或痛[illegible]痛經血山或崩漏白帶白濁[illegible]血內積腹脹氣塊四肢困倦[illegible]心過[illegible]胸滿久咳吐傷胎小產[illegible]多等無論新舊者痰症連服此丹[illegible]消除收血世血氣元足永無[illegible]患如處女乾枒瘀氣[illegible]不[illegible]即能通經活血產後中集[illegible]調利收血奏效如神

[illegible]

瘋症為大症也初起由飲食不節或由濕熱久積[illegible]氣因時而發肚痛積滯急發吐瀉[illegible]其症危在旦夕[illegible]等症服之靈驗[illegible]治痛之靈丹也[illegible] 每瓶銀四角

萬[illegible]

此藥功用極廣專治初起無名腫毒大麻瘋[illegible]乳核小兒胎毒花柳疔瘡[illegible]無名腫毒[illegible]試驗誠對症治之靈藥也 每瓶銀五角

九[illegible]心[illegible]

心痛肚痛氣痛等症[illegible]年來[illegible]此[illegible]氣痛等症服之立[illegible]五分清茶送下 每瓶銀六角

小[illegible]積散

專治小兒食積不化面黃肌瘦肚大青筋腹痛[illegible]夜啼等症[illegible]長肉壽頭誠家常必備保赤之靈丹也 每瓶銀四角

八寶[illegible]珠[illegible]

此藥膏有拔毒止痛之功去腐生肌之妙專治花柳下疳熱口便毒腐爛疔瘡乳癰乳岩小兒頭瘡爛年腳等症[illegible]先用茶花甘草煲水將患處洗淨後用此膏貼之自有[illegible]然全愈 每盒銀六角

總代理　星架坡　大馬路[illegible]

石叻衛安公司總代理
宋中興普濟水
謹防假冒

近查市上有射利奸商私辦偽貨假冒宋母興敖時普濟水氏貨今湾其裝束模樣俱用宣板答倣以冀魚目混珠惟藥水則優劣攸分及仿單內之仲景眞象正貨則眉目玲瓏偽藥則糊塗難辨諸君細看最易分晰按普濟水係救急扶危之要藥性命攸關彼輩只效以偽藥假冒希圖漁利害世誤人誠非淺鮮本主人心存普濟用特刊告揭明并聲明南洋一帶特托石叻衛安公司一家為總代理凡南洋羣島各埠商號如欲就近採辦者須與石叻大馬路衛安公司購買方[illegible]宋中興救時普濟水正還免為別家之假冒偽藥所惧也

宋中興主人謹誌

◎宋中興救時普濟水為治時疫救百病之大聖藥

[illegible]

[illegible]公司　[illegible]藥房　[illegible]公司　[illegible]公司　[illegible]公司

香港[illegible]　吉隆余仁生　太平余仁生　米卡華萃號　吳春余仁生

南洋一帶總代理石叻衛安公司中興救時普濟水石叻大馬路門牌五十四號

衛安公司

分局在吡叻街門牌六十五號

福建：

△八閩近事述要（續）

福建爭支起義光復。實推都督孫道仁。政務院總長彭杸臺爲人爲首動。自民國二年。劉子英部長南下。解散湘軍。孫氏去職。又因岑西林充任全閩鎮撫使。彭氏發難。閩人士騷海中。久在當時赫赫首義之兩大名矣。最近孫前督。由京南下。姚師長得到京過方面密電。即派水警隊到船監視。孫亦不登陸。鼓輪渡台。自不發生何種疑問。昨因過探續報。孫氏到閩。實爲設計舊部軍官、乘時內應　加入西南。軍署亦續奪中央政府。嚴密監視該前督家屬行動之電令。姚代督查悉孫之長子於伊父去後。並未離同離閩。歷充本省三都厘局長各職。現在光復街乃祖祠內寄居。（即孫閩華之專祠）湘籍裁撤軍官。平日均有往來。特派水警與探長。親帶探員張廷發等多名。會同警務處偵緝隊。到祠搜查。並無發現通敵證憑。隨將孫氏長子。和插同署看管。姚代督爲顧念孫某尚無逆跡昭著。加派衛兵兩名。照護起居飲食。頗予優待。又前政務院總長兼全省督察總監彭岳峯。侍爲福建光復勳績第一人。勾結楊虎臣等。分統左右翼衛隊。把持軍政。專權擅殺。臨去時。又大括地皮百餘萬。閩人卿之刺骨。近因由漢回湘。運動土匪。被湘督張敬堯偵獲。因內亂罪未實施。不能依照軍法懲治。特電閩省長公署。請將彭氏在閩違法案由　摘要電復。以憑處置。政務廳長王肯基。立准咨請閩侯地方廳李檢察長。將彭暗殺黃家誠冤獄（均演說公會會員，兩案內。所獲暗殺團張得勝。及署棍西瓜和尚滿滿等十七人。供具前後由彭主使加害各紳商學生公民之種種事實。摘由羅電致湘。本月二十六晚。省公署接到張督軍專電。彭已依法槍決。並請將彭伏誅情事。通佈閩中各界。以快人心等語。按孫前督。因一味柔懦。致爲彭所挾制。與閩人士尚無重大惡感。去閩後。軟困北京。消極自守。未路頗可哀。若彭氏之纍纍罪狀。雖以枚舉。閩人罹其害者。至今猶罵不絕口。其到底結果。卒至殺身。閩籍六十二縣紳商學三界之公意。庶可稍獲伸矣。

完

△福州通信

召集軍警聯防會議。姚代督因省防吃緊。現擬從行軍警聯防辦法。現已召集會紹滿廳長及軍界警界重要人物。於月前會議軍警聯防辦法。俾防務更見嚴密云。

▲盜劫商船　近來閩省盜匪。日益猖獗。蓋因閩粵軍興。當道專注重前敵。不暇顧及盜匪也。日前夜半時。橋仔頭勝康貨行。有貨船一艘赴駛上游。僅離洪山橋數里地點。忽被匪徒劫去貨銀千餘元。又一函云。日前四更時。有劫徒一帮。頂裹白布。各執鐵刀登江義盛船。先將船主投入江中。一時船夥見勢兇猛。各自晃水而去。惟江義盛之弟。年甫十六歲。不諳水性。被匪以刀架其頸上。勒令其指出銀物存於何處。盛弟則于船堵底。有各客商所寄之銀數十員。匪即擬手。噐開堵底。取銀呼嘯而去。查被劫地方。即係洪山橋下徵欄坪洋面。噫。該地離省城不遠。盜匪竟肆行搶劫。蓋亦異矣。

▷中國羊城保險置業有限公司廣告◁

(INCORPORATED IN CHINA.)

啟者本公司爲保護華僑商業財產起見實備豐足資本經在中國政府註册並在海峽殖民地政府存案繳存本叻政府保證金壹拾萬元專受水火保險及置業各生意經在廣州上海漢口各埠及香港南洋七洲府等處開設分局專保將屋倉棧貨物條私船壳及洋面貨件等項無水火險之處如蒙惠外辦理安香賠償快捷請君賜顧請移玉到本分局與司理人或各埠代理人接洽可也尚希留意焉此佈

▲當年董事▲

林護 香港聯益建造公司　伍于簪 香港南北行海興長
伍學晃 香港廣利輪船公司　余斌臣 香港永豐隆藥材行
馬應彪 香港先施公司　周道莊 香港新廣合金山庄
陳霞 香港先施公司　伍于焜 香港萬益堂
鄧仲澤 香港新廣合金山庄　伍學海 香港裕機

總公司總司理伍于瀚　總司庫伍學晃
司理人李金璽　駐叻總理人黃筱煒
總公司設在廣州長堤海珠對岸自建洋樓
香港分局設在文咸東四十六號 司理人余斌臣
石叻分局設在中街五十六號寄六 司理人羅賓門
庇能分局設在大街二號 司理人伍于顯 經理人趙仕鉅

各埠代理
吉冬坡代理瑞吉公司　嗎扆代理振盛號
怡保代理寶生盛酒庄　馬六甲代理新長春
日里代理萬聯公司　蘇坡代理恒順機
安順代理裕和號　坤甸代理郭開合
沙捞越代理泉益棧　吳蓉代理寶合興
亞卷代理瑞祥號　三寶瓏代理肇南公司
日里棉蘭代理協德公司　勿里洞代理榮盛號
巾光代理益成公司

民國七年七月十八號
中國羊城保險置業有限公司啟

意佛商標

[illegible]

石叻大馬路門牌五十四號

凡人身即儼然小天地也天地以三才人生則判爲男女此陰陽其理也而其實則天包乎地陽統乎陰乃一氣之中又以陽爲天地萬物之本喻也人之所以生者謂之元陽元陽之氣則蓄於腎……之曰腎即元陽也是元陽……內經生氣通天論云……天……之……本……則……有……之……身

試驗法 [illegible]

戊午年正月初十日

分局……門牌六十五號

助陽　滋腎　調經　補風　止痛 [illegible]

此膏功用……舒筋活絡……止痛止血各……治男子腎虛及精神……腹痛……肚痛……調經……後腹痛于宮寒冷……內外人……可以……腎調經……外貼之……

茲將主治各症愈期開列於下

男子……三月見效　女不受孕三月見效
……　經期肚痛兩月見效
……　月經不調兩月見效
……　常患白帶半年全愈
……　各項肚痛半日見效
……　肚痛不止兩時見效
……　盜汗淡汗七日見效

長陽發腎膏治愈遺洩之證書

……年少不知自……因……香港……經在本坡及返香港……日增以致……不治矣幸蒙友……介紹……立止遺……一帖……實此膏時……身體復原從前衰弱者今……驗特貼數……之症者速購發腎膏……人安

……日桑敬頓

戊午……

每帖……二元　單料每帖……一元

林和昌

啓者亞沙希太陽標麥酒皆在名都賽會得有一等獎賞幷於一千九百一十五年在舊金山大會
獎一等之於東方則以此標之麥酒製造最爲最白自歐洲戰事發生以來則以此麥酒爲最廉價格
之飲料而且敝號代理對於顧客非常利便在叻坡各街均有商店沽賣外亦兼配寄尤極快捷無比
君有欲購採或外埠委配者請函信敝號或玉臨面商爲盼
丁巳年正月初十日
代理新嘉坡丹絨巴葛街門牌二百五十八號林和昌謹啓

狗頭標烏蜜酒

WHEN ORDERING SPECIFY AND OBTAIN

READ BROTHERS LTD LONDON — THE DOGS HEAD BOTTLING

DOG'S HEAD GUINNESS

THE **STOUT** YOU'RE USED TO

NOTE – THE ABOVE DOGS HEAD LABEL IS ON EVERY BOTTLE. REFUSE IMITATIONS.

DOGS HEAD GUINNESS

此等項上烏蜜酒各酒店均有沽賣
以便諸君購用
新嘉坡代理人　香港寶得力轉與公司　門牌十三號
英一千九百一十七年二月一號

火柴糕粉廣告

本號由歐西辦到新式機器較專製雲片糕粉並到三喜五象標火柴貨美價廉
諸君光顧特別歡迎
中華民國七年三月二十號
星洲老巴殺口街金福源啟

"HIS MASTER'S VOICE"

Gramophones and Records

狗仔牌（主人聲音）留聲機器及唱碟

本公司現有新到大帮狗仔牌留聲機器唱碟中國廣潮福各國音樂及歐西音樂西人音樂等等俱全容沽盈貨均從其便價甚相宜有意者請向本公司取閱價目錄本可也
英一千九百一十八年二月十九號
來佛基利士街羅得利有限公司謹啓

S. MOUTRIE & Co., Ltd.
(Incorporated in Hongkong.)
Raffles Place, SINGAPORE

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd.

INCORPORATED IN HONGKONG.

呂宋索纜發售

啓者特字通知香港架某鳥驗置公司即香港製索公司設立一千八百八十三年乃是創造呂宋索三股伴英寸至十英寸四股三英寸至十英寸諸君欲知價值貨式各欵者請向各玉臨新嘉坡勢翁路頭門牌二十五號寄一函尚本代理人亞閣吉乎便悉其詳矣此佈
西一千九百十七年三月十號
代理人亞閣吉乎啟

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.,

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

英國灰磚發售

啓者特字通知胥關英國灰磚桶貨重三百七十五磅每包貫重二百五十磅又有磚沽各式英國所製之光面磚

各款式灰磚磚　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勢翁路頭門牌二十五號寄一函尚本代理人亞閣吉乎便悉其詳矣此啟
英一千九百一十七年三月十號
代理人亞閣吉乎謹佈

民國六年九月六號

論

痧氣散丸丹

專治小兒驚風丸藥

…電油　電油　…油　及各式…

主固不俱本號開創在小坡勿助士峇沙律門牌四十二號

傳物院兩門就是此佈

民國七年四月十五日

泰成號主人謹啓

痔瘡登后丹

治內外痔瘡肛門腫痛大便痔苦濕血痔瘡…

一瓶…上便…

一治小兒積疳面黄骨瘦不思飲食不…

現年董事員

△正主席　陳君穆臨　△副主席　薛君中華
△監事員　李君族瀛　楊君臨洞　曾君伍奕　吳君儉克

…司理柯守智…

英一千九百十八年六月一號
聯東保險有限公司白
The Eastern United Assurance Corporation Ltd
(Incorporated in the Straits Settlements)

…咸人。。既死於戰場者共四百二十五萬人。。語曰兵凶戰…

退股聲明

本坡

◎梧州海盜猖獗

頃據香港消息。謂和貴輪船日前自梧州來港。中途遇有海盜三百餘名。携有新式軍械過船行劫。該船之華人舟師及水手等。一時束手無策。任他等將船駕駛。該匪遲遲在船。約有半點鐘之久。船上稍有值價之物件。莫不搜羅一空。并先將上機器毀壞。然後遁遠而去。欲勸輪退之而不可得。且費許久時候。方能修復。卒於本月二號。始能駛到香港。其舟師司賬員與帶水員均被掳去。刻下杳無蹤跡云。

◎巫來由聯邦造律院會議紀（十二續）

其第五人。則由各邦之首要社會公舉。此第五人。在新加坡檳榔嶼。則由該處之總商會公舉。在麻六甲。則由該處之種植會公舉。在此外各邦。須由何人公舉。須俟余與民員相議再行酌定。其第六員。則亂由督憲自舉。此六人即是審判廳之審判員也。至於回國船租一事。依余之意。亦須照殖民地輔政司。前日在造律院所言之辦法。一概施行。前日有人登書於報紙之上。謂船費一事。政府務須以慷慨爲主。妻兒之船費。或與留居於本處妻兒。應給之資助。務須勿問其多寡如何。惟須一律給與。方爲合宜。教政府以國餉糊亂給人。誠易事也。惟不思政府亦有受托義務之担負耳。政府理應照分而行。前此回國者。其妻兒之船費。皆係自備。嗣後回國者。爲何免自出船費。余實未能見其理由也。又有一報紙。擬必是殖民地之下午報也。此報則曰。回國之人。理應在保險公司保險。依余鄙見。其言之最異者。乃謂回英者。須由政府代給妻兒之船費。往印度者。則須自給其費之一論也。至於每人應買一千磅燕梳之論。則尤更未見其理也。由英前往戰場之人。皆無保險。陣亡者之妻兒。以及彼養活之人。皆給以養俸。由本處前往者。亦必如此對待。前此已往者。皆無保險。由英國前往者。亦無保險。此後而往者。則須保險。余實未見其理由也。依余鄙意。將來戰務完結之後。由本處前往之人。及其妻兒。應得之養俸。若由聯邦與殖民地。代英國給還。則似乎更合於理也。由本處前往之人。爲何比由英國前往者。更須格外厚待。余實未明其理也。至於前往印度之人。亦未見有可免。與往英國者一概對待之理也。督憲大人最終曰。凡有事贊問者候下時再問可也。遂限至拜三日再議。完

◎兵凶戰危之不誣

據英國某政客。於今歲六月間宣佈。謂自此次戰爭開幕以來。人類之受害甚烈。約計餓死者共四百七十五萬人。戰死於疆場者共四百二十五萬人。語曰兵凶戰危。信不誣也。

◎檳城冒簽銀票案

印人披林巴噻。被控竊取他人之銀票（即俗名則紙）一張。冒簽某商店名號。携往渣打銀行領取現欵。惟其冒簽未能畢肖。爲人識破。不得領取欵項。且被捕獲。懲以法律。官判將案上詳臬署發落。

◎樹乳業好消息

茲接吉隆坡通訊員來電。報稱得政界消息。謂依據維持樹乳業委員會之提議。政府已決意暫時借債與樹乳種植家。俾得應用維持。惟種植家欲借債者。須用樹乳爲抵押品。方作有效。現又磋商他種挽救危局之策。俟有定議。當即再行宣佈云。

◎有利銀行分派股息

本坡有利銀行接到倫敦總行來電。謂本年上半年之股息。決定以十二巴仙分派甲乙兩種之股份云。

◎改換畫片

夏里嗎與雅池兩畫院。今晚一律改換最新式之畫片。有興者不妨一閱也。

◎本屆之臬案

本屆之臬案。定期今日開訊。僅有案件十二宗。爲週來最少之數。地球旅館之慘殺案居其一。尚有建解案與僞幣案數宗云。

◎因小失大

有華商某甲。被控沽出牛奶一箱。取價二十元零八角。越出糧食總管之限價。（二十元零五角）星期六日在府堂審訊。官判罰款五十元。或監禁苦工一閱月。

◎竊案待訊

華人林某居於廈門律門牌一百一十五號。昨到捕房報稱。謂日前被匪撬門行竊。失去首飾時計約指金鐲等件。值銀四百五十五元。有閩人某乙疑於此案有關者。經已被捕送案云。

啟新公司

Address:—Khai Sun & Co.
215, South Bridge Road,
Singapore.

新到大帮

十八磅紅抬頭紙　廿四磅息廉列白紙
十四磅美國兵紙　廿八磅息廉列白紙
卅三磅白新聞紙　五十磅白新聞紙
八十磅棕色鷄皮紙　十五磅德堅順兵紙
印字機墨釐軟膠

諸商賜顧無任歡迎如欲看辦函到即依址寄奉

戊午年七月十六日　星洲諦木街啟新公司謹告

瘧氣散丸丹

[illegible]

民國七年四月十五日　[illegible]主人謹啓

痔瘡登后丹

[illegible]

現年董事員

△正主席　陳君[illegible]　△副主席　楊君[illegible]洞
△董事員　李君[illegible]　薛君中華　曾君伍奐　吳君儉兒

◎退股聲明

啓者寶叻門直落勿喇芽律門牌一百八十號蓉四德發號酒牌什貨生理原係順發號與王五福合股開設今因王五福志欲別圖經將自己名下股份抽出與汪諧欽承受經請公親汪成轉會核算明白業已歸劃清楚至德發號與人交易來往發項現歸順發號及汪諧欽坐理以後生理盈虧乃係順發號及汪諧欽造化不干退股人王五福之事倘王五福日前有與街外諸寶號來往未清數項限一禮拜內到店理明逾期不來乃是自悞與德發號無涉此佈

戊午年八月初八日　順發號暨汪諧欽謹啓

東京海上保險有限公司

Tokio Marine Insurance, Co, Ltd (Incorporated in Japan).

實備資本一千五百萬日元　已收股銀三百七十五萬元

明治火災保險有限公司

Meiji Fire Insurance Co, Ltd. (Incorporated in Japan.)

實備資本一百萬日元　已收股銀五十萬日元

以上二公司受保洋面水險無論世界各埠均可受保及保火險兵險等價格克己恩顧諸君幸垂意焉

石叻總代理三井洋行謹啓

Mitsui Bussan Kaisha, Ltd. Agents, Singapore (Incorporated in Japan.)

英一千九百十七年九月十號

"Gaiety" Picture Palace.

雅池出色大映戲

啓者茲有雅池映戲大班在於亞吕宋寶街力及芸甸鄰寶得力特角處之戲園開演該處即人呼爲廿公加爾者戲園之內陳設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之場游息之所真不安爲佈置井可隨意呼用茶點任人所揮豐儉無拘茲將本晚所演各齣大意標明如左

◎今日換新帶

△頭場七點三十分鐘開演
離婚之危險五幕

△二場九點十五分鐘開演
女神第十五段　他行他事五幕
諧畫　戲幕

英一千九百一十八年八月一號　雅池映戲班主人謹啓

HARIMA HALL.

夏里嗎映戲班再換新戲

啓者本班自開演以來向蒙　諸君獎賞因本班所演各齣　頭尾均求極新極奇之圖畫且復時常更換以悅大衆是以凡經寓目者莫不盛稱其妙茲本班又由歐洲番到新戲多齣故將舊日戲本換爲更換務使觀者眼界一新　諸君有興請早惠臨幸勿視作烟雲之過眼本也

◎今日換新畫

◎頭場　七點四十分鐘開演
女偵探五幕　戰事新畫數幕

◎二場　九點十五分鐘開演
秘密船第三四段共四幕
艷情故事數幕

英一千九百一十八年二月一號　夏里嗎映戲班謹啓

華英電影戲

▲每逢拜一拜四換畫▼

△民國七年九月十六號十七號十八號晚開演

△◎注　意◎▽

▲請看▼◎請看◎▲再請看▼

由中國新到之影畫

中華民國各軍隊會操

歐美戰術乃閱者所常觀我國大操爲同僑所罕見本院主人爲振刷人羣精神起見不惜資本購辦此畫由今晚起開演數宵俾閱劇諸君得以先覩爲快此畫當影馮總統乘車往南苑之時觀者扶老携幼至其上馬入操場之際侍者後擁前呼內閣總理等先抵演武廳各部總次長隨臨操兵地斯時大奏洋樂表示歡迎指揮官下令列班軍容嚴肅輜重兵分行排隊步伐整齊馬隊發足而奔行同雷電飛機騰空而上快若雲煙總統閱兵已完乘車返府各軍會操既畢步履回營外賓參觀頗極一時之盛西人贊美堪爲舉國之光各種情形弗能盡錄此場機會過後難逢尚有長畫舒懷諸莊悅目齣齣新易幕幕初來觀覽無窮所費有限諸君欲增見識祈早賁臨本院備極歡迎開軒以待

◎本院電話第一千六百三十號

七點半開演
一　星期配影什錦第一百期
二　奇妙笑劇　兩幕
三　西方武劇　兩幕
四　偵臣奪位第十一十二十三十四幕
休息十五分鐘

九點半開演
一　星期配影什錦第一期
二　新奇諧劇
三　中華民國各軍隊會操　全套六幕
四　良心不昧
五　新奇笑劇　兩幕
入場券價照舊

民國七年九月十六號
陰曆戊午年八月十二日　大馬路牛車水尾華英主人啟

總理柯守智　[illegible]東保險有限公司白
英一千九百十八年六月一號
The Eastern United Assurance, Corporation Ltd
(Incorporated in the Straits Settlements)

京省

●北京通信

▲我國出兵之障碍
▲滿洲里國勢之危急

協約國共同出兵海參威問題。日美間磋商妥洽後。由協議進而實行。聯軍中之首先到威埠者。爲英國派遣之香港白防營一團。約一千二百人。次爲法兵。日本派遣一師團於十一日到海參威。其司令官爲陸軍大將大谷喜久藏。參謀長爲中將由比光衛。美兵赴威路途最遠。據聞准於十六抵岸。其額仍照美政府原提議中七千之數。可知聯軍重要各國之兵。均於日內到齊。而我國與海參威距離最近。在威僑商尤衆。邊防關係更深。利害至爲密切。而出兵反無確期。聞者莫不異之。或謂交涉未妥。不知外交方面。我國加入聯軍之提議。早經各國贊同。外交已無問題。至軍事上之預備。則爲數祇一千七百人。器械之配製。尙非難事。且開拔費。已由財政部撥妥。自可即行出發。而猶遲遲未行。本可先到。而反落人後者。則出兵路程。橫生障碍之故也。蓋我國出兵之路程。由南滿鐵道。通過中東鐵路。而達海參威。此爲陸路運兵之道。較爲便捷。海運則須繞道而時遲。惟南滿鐵路。由日人管理。勢須假道。必先得其許可。彼乃居爲奇貨。以爲操制我行止之機會。於是華兵之成行與否。全賴彼之允諾。據聞假道交涉。先由段芝貴。將兵數輜重。開單交於在參陸辦事之齋藤中將。未曾如何辦理。意謂彼係日本駐京之軍事代表。以詳單通知後。手續似已完備。迨單交多日。消息沉沉。當軸始由外交方面。催詢日林權助公使。林公使託爲不知。猶言須開詳單交涉。乃告以已託齋藤之事。齋藤到日使署會晤。遂提及假道運兵問題。齋藤答謂彼於五日發電日參謀本部。請示可否。林公使遂乘便言須俟日參謀部承認。語間似有不負責任意。聞某外交家言。假道南滿路。宜先與外交方面接洽。較爲直捷了當。蓋彼旣贊成中國加入聯軍於前。自未便阻止我運兵於後。但日本陸軍派。對華意見。素與各派不同。今次假道事入其掌中。固猶免私之行爲也。十三日參謀部接東京岳◻電云。須與日參謀次長田中氏會晤。從詳運兵由南滿鐵路。轉換東清鐵路。中國應先熟商東清鐵路交涉。再爲假道南滿鐵路。非謂海道轉陸運爲便。隱含拒絕假道之意。其參謀部公議。須先與隨軍官五人。隨帶兵士十人。赴迪海參威看驗。俟歷費有日。合同。及聯兵事宜。至大隊出發。須候齋藤之佈置。殿后於人者。竟不能自由也。日本之派兵海參威。爲其主張聯各國共同出兵之提議。其派遣候從。按照日美協商最後之定議。在海參威及內地一帶佈置。集日本大規模出兵之意旨。自多不合。故一般日本軍人政客之所注意者。不在海參威。而在我國邊境之滿洲里。該處俄舊黨謝米諾夫軍隊。與過激派相離較近。此退彼進。時有侵入國境之虞。今次謝軍敗退入境之時。我國張煥相總司令。預飭我軍不犯國境。同時亦不准謝軍出境攻擊新黨。兩不相犯。辦法尙得當。而某國視爲有機可乘。散佈謠言。謂滿洲里已爲過激派五百人攻入佔領。華軍不敢抵云云。此信傳遞至廣。歐美各大受刺激。於我國加入出兵海參威。大有疑誤。擬某國此種謠言之用意。不難知其居心之所在。預伏其派兵深入滿洲里之根據。故吉黑兩督。早有日本派兵滿洲里見告。其所據理由。一爲保護日僑。一爲援助謝軍。其兵數聞爲騎兵隊第七師之八成。約有萬人。實則十日前。某報曾載滿洲里安謐之電。而滿洲里爲日人國防最要之處。我國尙未添派防軍。人已早先著鞭。反客爲主。事機易露。此勢之所必至也。不寧惟是。某國更在哈爾濱租定房屋。設立司令部。規模甚宏。其野心昭然若揭。而我國則一無設備。僅知開新國會。爭選總統耳。尙何言哉。

泣陳謝悃

中華等負疚深重侍奉無狀痛及祖慈本月初四日卜葬於荷蘭律塚場荷蒙戚友諸公致送盛儀冒雨執紼且躬送到山場更多助理殯葬諸事宜直至棺柩入土而後返又荷學界諸君遠來弔問并贈以花綵花圈等物更荷華英學校全體學生辱臨送殯甚即方外之士如天福宮城隍廟普陀寺雙林寺諸大和尙均到諷經送引中華祖孫何德當此各界之臨存惟有感激滿含深銘五內而已本擬登門叩謝祇以衰絰在身未敢造次用特登報以誌隆情苦塊之中語多失序伏惟鑒諒哀此奉聞

民國七年九月十二日

承重孫薛中華等泣叩

朱有蘭茶菸生油金綠中國稀貨

本號生熟烟絲各種名茶自榨生油皆自盡工監督務不惜工本務求精美故發有辟瘟化痧之功效兼具防疫祛濕之妙生油亦饒有滋味從上出品概係採辦◻◻◻◻◻◻◻◻◻請君之采購將各茶烟價目列如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱洁七十五元
四兩二百八十包本號紅烟每箱洁七十五元
六兩二百包本號紅烟每箱七十八元
二兩四百廿包本號蘭花生烟每箱八十元
二兩五百六十包本號紅烟每箱七十六元
八兩一百四十包冠蘭紅烟每箱洁四十元
二兩五百六十包冠蘭紅烟每箱四十一元
二兩一百六十包本號鷄羣銀針茶每箱十八元
二兩一百六十六包本號施嘲包種茶每箱洁十二元半
五兩二百包本號銀針古勞茶每箱一十四元
五斤庄廿四包本號馬舟茶每包洁二元二角
四兩百六十包本號香清遠茶每箱十七元半
八兩庄百六十包本號佛清遠茶每箱卅四元
一百斤散庄佛開遠茶每箱四十元
一斤庄趙等佛開遠茶每包七角半
二兩百七十包雞蘭鶴薄包種茶每箱◻元
一百六十包有蘭止六安茶骨每箱二十二元
一百四十包有蘭止六安茶骨每箱二十二元
二百四頭三合錫罌自搾生油每担照時價
八頭一十頭三合錫罌自搾生油每担照時價

有齡各庄茶名茶　各有各庄貨金綠
聯綿生各庄貨金綠　常有大帮三盤◻◻

生油發行

電話第八百三十九號

中華民國丁巳年元月初十日

（名不虛傳）

▶凡有眼疾注意◀

民國七年二月廿二號　本局主人謹啟

朱廣蘭茶烟生油廣告

本號創辦名茶紅烟生油各港雖皆已歷六十餘年矣貨眞價實蒙各界主顧嘉許並行銷海外暹羅安南新加坡中國土布毛巾綠緞登彩綢緞各款皆選超等土貨價值從廉現爲下顧主顧起見以便愛國諸君知所採購倘蒙光顧極表歡迎

（紅烟生油價列）

朱廣蘭八兩一百四十包紅烟每箱洁價七十六元　四兩二百八十包全價　木坡八十二員
朱廣蘭二兩五百六十包紅烟每箱洁價七十七元　木坡八十三員
朱廣蘭四兩二百八十包生切烟每箱七十七元　二兩五百六十包全價　木坡八十三員
朱廣蘭一兩一千二百包生切烟每箱價六十元　木坡六十五員
朱廣蘭二兩四百二十包蘭花生烟每箱七十六員　木坡八十一員
朱廣八兩一百四十包紅烟每箱洁價四十二元　木坡四十八員
和生二兩五百六十包紅烟每箱洁價四十三元　本坡四十九員

●朱廣蘭名茶分列于後

朱廣蘭二兩百六十四包種茶每箱十一元半
朱廣蘭二兩百六十包雞蘭銀針茶每箱洁十二元
廣香蘭二兩一百七十包包種茶每箱洁八元
廣福春二兩庄八十三包包種茶每箱洁二元半
朱廣蘭五斤庄馬舟茶每包一元八角半
朱廣蘭八兩庄二百包香清遠茶每箱價三十八元
朱廣蘭一百庄佛開遠茶每箱五十五元
朱廣蘭四兩庄六十包清遠茶每箱價十五元半
朱廣蘭一百四十庄六安茶骨每箱洁十六元　六安骨一百六十庄全價
朱廣蘭天嘜生油每百觔四頭二頭五十一員十六頭八頭五十二員
朱香併木各欵紙枝中國專白　煙紙如數照辦承做蔡廠

星加坡中街門牌卅十號朱廣蘭啟

丁巳年元月初十日

總發行
代售

丁巳年元月初十日